

SE SUSPENDERAN LAS OBRAS NO CONTRATADAS

Miles De Personas Reciben Al Famoso 31 De Infanteria

Temperatura en Manila

Máxima de ayer, a las 2:50 p. m. 33.7
Mínima de hoy, a las 5:55 a. m. 24.6

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio

A las 2 p. m. de ayer, 23 (73.4)
A las 6 a. m. de hoy, 17 (62.6)

AÑO XXIII. NUM. 134.

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Información Mundial, Local y Servicio de Provincias.

MANILA, I. F., MIERCOLES, 6 DE JULIO, 1932.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910).

12 PAGINAS—7 CTS.

CAMBIO RADICAL EN EL COMITE DE EQUIPOS

La Mision Se Quedara En E. U.

LA ESPOSA DE OSMEÑA IRA A WASHINGTON

Indicio de que la mision piensa permanecer alla por mas tiempo

Un indicio de que la mision de independencia que esta hoy en Washington piensa permanecer alli por algun tiempo mas es el hecho de que la Sra. Esperanza L. de Osmeña, esposa del senador Sergio Osmeña, ha reservado su pasaje para salir a bordo del "President Hoover" que zarpa de Manila el 16 de julio.

La reserva para la Sra. de Osmeña se hizo con mucho Sra. de OSMEÑA y repetidas preguntas hechas esta mañana en la oficina del barco han sido infructuosas, pues se han negado en absoluto a confirmar la noticia.

Se sabe, sin embargo, de una manera definitiva que Doña Esperanza ya esta dispuesta para el viaje y algunos de sus intimos ya estan preparando para darla una serie de despedidas. Doña Esperanza se queda en alta estima en Manila por su gran simpatia personal y muchos de sus amigos le estan preparando fiestas de despedida que prometen ser esplendorosas.

GUERRA A SALTONES EN TODA BATANGAS

Se teme ocurra lo mismo que en Tarlac donde ya hay langostas migratorias

Anticipandose a cualquiera posible aparicion de las langostas en Batangas, el Dr. Roxas, de la oficina de fitocenosis, envió esta mañana una comunicacion al gobernador Robles de Batangas, pidiendole que advierta a los presidentes municipales de la provincia que estan alerta contra cualquier indicio de las langostas en la provincia para evitar una repeticion del caso de Tarlac en donde las langostas solitarias que quedaron del año pasado han alcanzado tal numero que ahora ya son langostas migratorias.

El director Roxas dice que el año pasado en Batangas se quedaron muchas langostas solitarias que se teme vuelvan a surgir este año. En prevision de esto, en la hacienda de Luisita, cuarenta hombres exploran diariamente la hacienda para combatir las langostas desde el momento de su aparicion, si aparecen.

Mientras la situacion de la plaga en el sur sigue mejorando no puede decirse que está completamente dominada.

En Romblon el area infestada ha quedado reducida grandemente, al igual que en Masbate, en donde solo quedan unos cuantos barrios infestados.

En Bohol, gruesas bandadas de langostas han pasado infestando los municipios de Alburquerque, Corella y Davis, y otros municipios

ULTIMA HORA

Suspension de obras publicas no contratadas, acordada por el gabinete tras larga sesion

La suspension de todas las obras publicas todavia no contratadas fue acordada esta mañana en la sesion del consejo de estado en la que por primera vez asistió el presidente Manuel L. Quezon desde que al regresar de los Estados Unidos estuvo convaleciendo de su enfermedad.

El consejo de estado, despues de una larga sesion que duró hasta las 12:40 p. m., acordó no comenzar ninguna de las obras publicas todavia no contratadas, por lo menos hasta que no sea sometido el plan de presupuestos a la legislatura y se comencen definitivamente los ingresos que tendrá el gobierno el año proximo.

Un Barco Japonés Demanda Socorro Urgente Por Radio

Un mensaje radiográfico interceptado por la estación radiográfica de Los Baños da cuenta que el barco "Choshun Maru" se encuentra en peligro y pide ayuda urgente. El despacho interceptado por la estación de Los Baños es lacónico y sólo indica que el barco está en la longitud 121.24 y latitud 36.15, probablemente en las inmediaciones de Japón.

El despacho interceptado dice así: "Vengan a salvarme peligro". La Aduana ha notificado a los capitanes de barcos, tanto de alta mar como de cabotaje, para que estén alerta por si pueden prestar la ayuda necesaria.

LA MISION NO DEBE REGRESAR

Sumulong, Palma y Kalaw hablan.—Opiniones divergentes

"La mision debe quedarse en Estados Unidos hasta diciembre". Esta fue la declaracion hecha esta mañana por el presidente de la Universidad de Filipinas Sr. Rafael Palma al ser preguntado sobre si cree que la mision debe volver o no.

El presidente Palma dice que la mision debe continuar en Estados Unidos para mantener el terreno ganado mas si es posible en la lucha para la aprobacion de los proyectos independentistas. Cree que si la mision regresa el animo de los que luchan en Estados Unidos para la aprobacion de una ley de independista, especialmente en favor del proyecto Hayes-Cutting en el Senado, se enfriará.

Por su parte el decano Maximo K. Kalaw hasta hace poco consejero de la actual mision en Estados Unidos declaró que algunos miembros de la mision deben quedarse en Estados Unidos y hacer campaña fuera de Washington.

Estando aun en Estados Unidos el decano Kalaw ya sugirió que el speaker Roxas se quedara para reorganizar.

ROBO EN TARLAC CERCA DEL EDIFICIO MUNICIPAL

Las víctimas llaman en vano a la policia.—Telas por valor de P169, robadas

(Servicio Informativo)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"
Moncada, Tarlac, 5 de julio.—Despues de muchos robos, ocurridos en años pasados, la poblacion de este pueblo vuelve a ser visitada por los ladrones.

La tienda del chino llamado Lim Giau Leh, situada en la calle más concurrida y a la vista y a poca distancia de la presidencia municipal de esta localidad, fué objeto de un robo, la una, poco más o menos, de esta madrugada. Los ladrones, despues de haber hecho una abertura en el tabique posterior de la tienda, por donde entraron, sus-

Revelando muestras del profundo interes que siente por la obra de reorganización, el presidente Quezon esta mañana, intento presenciar la sesion del Comité Conjunto de Reorganización. Pero, pendiente de la comparecencia del secretario interino

L. GARDUÑO NO SE NIEGA, ESTA ENFERMO

El departamento de justicia no tiene conocimiento oficial sobre la supuesta huida del juez Garduño al negarse a proceder a su nuevo destino en Zamboanga, según declaró esta mañana el secretario de justicia Sr. Alex Reyes.

Lo cierto es que el juez Garduño hace dos semanas fué atacado de un certísimo medico, y pidió que se le permitiera retrasar su viaje debido a su enfermedad.

Ayer el juez Garduño volvió a ser preguntado por el departamento de justicia si ya estaba en condiciones de poderse embarcar para su nuevo destino a lo que respondió que todavía se sentía muy débil y no podía emprender el viaje.

UNA BATALLA ENTRE HOOVER Y EL CONGRESO

Vejo anunciado al bill sobre desempleo.—"Secos" en convencion

(De la "Associated Press")
Washington, 5 de julio.—La perspectiva de una batalla entre el presidente y el congreso en vísperas del comienzo de la campaña electoral surgió hoy cuando el senador James E. Watson, de Indiana, el jefe republicano, dijo que Hoover vetaría el proyecto dando un socorro enorme a los republicanos, hoy pendiente.

Watson dijo que el presidente insistiría despues en que el congreso continúe celebrando sesiones hasta que se apruebe una nueva medida. Fuera de la sala de sesiones, el jefe del partido dijo que esto virtualmente, descarta toda probabilidad de que se clausure el congreso esta semana, como se proyectaba.

Tal como ha quedado despues de más de una semana de conferencia, la medida, una combinación del proyecto Harner aprobado por la cámara y del proyecto Wagner, favorecido por el senado, requiere un gasto total de \$2,100,000,000. Las medidas originales consignaban \$2,300,000,000 cada una.

Aun contiene la disposición de que se haga una gran emisión de bonos, el producto de los cuales se usara en obras publicas para habilitar empleos y el presidente Hoover se ha opuesto fuertemente a esto, fundándose en que resulta ser una medida de "pork barrel".

Indianapolis, Ind., 5 de julio.—Decididos a ofrecer una lucha intensa contra la revocación de la décima octava enmienda, la convención del partido prohibicionista se reunió hoy despues de varias conferencias para apoyar la proposición de nominar al senador William E. Borah como candidato del partido para la presidencia.

Clinton Howard, al pronunciar el discurso inaugural atacó tanto la plataforma republicana como la democrática, relativa a la cuestión de la abstemia.

"Estamos prestos a salir a su encuentro" (CONTINUA EN LA PAG. 9)

UN SUBCOMITE DE ESTANDARIZACION

Quezon muestra profundo interes en la labor de reorganización

Un subcomite de estandarización de salarios ha sido nombrado por el comite de reorganización de la legislatura a instancias del gobernador Roosevelt y del presidente Quezon.

El comite está formado por el auditor insular delegado Sr. Jaime Hernandez, el director J. Gil del departamento de agricultura y recursos naturales Sr. M. Oceña.

El comite que ha sido instruido a someter su informe dentro de doce dias estudiara primeramente el informe que sobre la estandarización de salarios en el gobierno sometio hace algun tiempo el secretario Unson.

Revelando muestras del profundo interes que siente por la obra de reorganización, el presidente Quezon esta mañana, intento presenciar la sesion del Comité Conjunto de Reorganización. Pero, pendiente de la comparecencia del secretario interino

COMO OCURRIÓ EL ACCIDENTE

Aquí se muestra como la pasarela del transporte "Republic" se cayó en el pantalan esta mañana, mientras los soldados del 31 de infanteria estaban desembarcando, saliendo en consecuencia cuatro soldados heridos. La pasarela se extendia hacia la plataforma a la derecha, pero no estaba amarrada a ella. Poco despues de bajar el fotógrafo de la TTV y mientras cuatro soldados estaban bajando, la pasarela se resbaló y cayó, lanzando hacia abajo a los cuatro soldados. Las líneas cortadas de arriba demuestran la posición original de la pasarela y las líneas negras entre cortadas, señalan el curso de la caída. La fotografía fué tomada mientras los obreros del pantalan estaban tratando de arreglar la pasarela.

SALVOS EN LA GUERRA LESIONADOS EN LA PAZ



Instantaneas notables tomadas por José G. Claudio, fotógrafo de la TTV, cuando ocurrió el accidente de esta mañana en el Pier No. 1. La fotografía de arriba se tomó en el preciso momento que se desengancha la pasarela y se caen los soldados. Fíjense en los soldados cargados con sus bultos, tratando en su esfuerzo supremo de agarrarse a la lona del andamio. La fotografía de abajo se tomó al caer los cuatro en el suelo. Se les ve uno encima de otro mientras algunos soldados y un policía del trafico les están socorriendo.

MARAVILLOSO DICE GASSER 4 SOLDADOS LESIONADOS

Felices de volver al hogar.—Incidentes y escenas del recibimiento

"Hemos tenido una experiencia maravillosa, pero nos sentimos felices de regresar a Manila," declaró esta mañana el coronel Lorenzo D. Gasser comandante del 31 de infanteria

Sin haber recibido el menor rasguño durante su campaña de varios meses en Shanghai, cuatro soldados del 31 de Infanteria tuvieron que ingresar al hospital militar de

DESTITUCION DE DOS DETECTIVES, URGIDA

La separacion sumaria del servicio de los detectives Dominador Nitoy y Juan de los Santos ha sido recomendada por el jefe de policia, el Alcaide.

En una investigacion llevada a cabo por el jefe del servicio secreto coronel Dominguez, se ha sabido que estos detectives mientras investigaban a un chino acusado de poseer billetes de banco falsos, exigieron y obtuvieron del detenido un soborno de P190.

Las autoridades policíacas no han encontrado pruebas suficientes para presentar una querrela ante los juzgados pero consideran que las evidencias halladas son suficientes para una accion administrativa.

UN NIÑO ES VICTIMA DE TRIBU FEROCIZ

Degollado y mutilado encuentran su cadaver en Benguet

INDICIO REVELADOR

La ferocidad con que fué muerto hace sospechar de salvajes vengativos

Con el cuerpo casi completamente mutilado, una oreja desaparecida, el cuello cortado a cercen, la clavícula destrozada y el hombro derecho cosido a tajos, fue hallado el 30 de junio en un riachuelo del sitio de Masia, Acupan, Trinidad, el cadaver de Juanito Mangyeyew, de 14 años de edad, que servia de cocinero y criado de los mineros en las minas de Balatok.

Juanito se habia despedido de sus amos aquel día para internarse por los matorrales y recoger leña, y ya no volvió.

La búsqueda que emprendieron los obreros de las minas al ver que hacia mucho rato que no volvia, dio por resultado el hallazgo del cadaver.

La investigacion que practico la constabularia no parece señalar a ninguno de las minas como autor del crimen y las autoridades se inclinan a creer que la muerte de Juanito fue causada por alguna tribu hostil de Benguet que guardando algun rencor contra alguno o algunos de las minas, se vengaron matando a Juanito. El estado mutilado de su cadaver parece confirmar estas sospechas.

Sallendo en defensa de su marido, Anastasia de Salveron cogio esta mañana un bato con el hirió en la espalda a Jose Duran de 23 años con quien su esposo Francisco Salveron sostenia una discusion.

A las 8:30 de esta mañana en la calle Magallanes No. 144 C., José Duran tuvo una disputa con Salveron y durante la discusion sin que los dos contendientes se dieran cuenta de ello, la esposa de Salveron sacó un bato con el cual atacó en la espalda a Duran.

UN "INSTITUTO" DE EMPLEOS, INVESTIGADO

Incanto despojado de P50.00 por un grupo de embaucadores

Un supuesto nuevo medio de embaucar a los necesitados se halla bajo investigacion.

Las denuncias presentadas contra un supuesto "Instituto" en Paco son de que este "Instituto" que no es mas que un apuesto con dos mesas, un escritorio y un mensajero anuncia diariamente una larga lista de supuestos empleos, en una pizarra colgada de la puerta del "Instituto".

Los solicitantes de puestos son requeridos a someterse a examen pagando por este P2.00 como derechos de examen. A los que ocupan los tres primeros puestos, se supone que se les proporcionan empleos inmediatamente, los que obtienen de 75% para arriba, reciben la devolución de sus P2.00 y se les pone en la lista de "reserva" y los que obtienen 75% o menos, pierden su dinero.

Las operaciones de otro grupo de ganchistas que esquiman a sus víctimas mediante juegos engañosos o a la fuerza cuando no consiguen industriales a que juegen llegaron a conocimiento de la policia de Melisic ayer cuando Fruto de la Cruz, residente en Lolombay, Bocaue, Bulacan dio cuenta de como algunos individuos le robaron

EL COMITE REVISOR DE IMPUESTOS DIO COMIENZO A SU LABOR HOY

Con la asistencia de los senadores Quirino, Sison y Recto y los representantes Festin, Buencamino y Anonas como miembros; el representante Marabut, el recaudador insular de Rentas Internas Sr. Posadas, el director auxiliar de Zoológico de Rentas Internas Sr. Polo de la Oficina Ejecutiva como informantes, y el Sr. Hilario como secretario, el Comité Conjunto de Revisión de Impuestos dio comienzo, a las 11:30 a. m. de este día, a la consideración formal de los asuntos bajo su consideración.

Entre estos asuntos figuraban un proyecto de ley gravando los artículos de lujo; otro sobre carne, manteca y huevos importados; otros mas sobre determinados productos biológicos y alguno que otro mas.

Por primera providencia, el Comité trasladó al sub-comite formado por el representante Buencamino los proyectos que ocupan el segundo y el tercer lugar del orden indicado con sugerencia de que a la carne, la manteca y los huevos importados

EL COMPRADOR INSULAR VA A SER ELIMINADO

Orden que expedirá el gobernador general como resultado de investigaciones de "La Vanguardia" sobre el asfalto

Como resultado de las investigaciones hechas por "La Vanguardia" sobre el contrato del asfalto, investigaciones que dieron lugar a que el gobernador general y el secretario Perez tomaran cartas en el asunto, el jefe ejecutivo expedirá muy pronto una orden ejecutiva cambiando enteramente el personal del comite de estandarización de equipos de gobierno, y eliminando al comprador insular.

El nuevo comite se compondrá de los siguientes:

Luis Francisco, ingeniero de division, como representante de la oficina de obras publicas.

A. S. Arguelles, director auxiliar de la oficina de ciencias,

Rufino Melo, como representante de la auditoria insular.

COMIENZA UN VUELO MUNDIAL

Mattern y Griffin, ya retrados, parten de Terranova para Irlanda

(De la "Associated Press")
Harbor Grace, Terranova, 5 de julio.—Con un avión como su medio de transporte, James Mattern y Bennett Griffin se remontaron esta tarde a bordo de su gigantesco monoplano para cruzar el Atlántico.

Abriéndose aun la esperanza de circundar el globo en seis dias, los dos intrépidos aviadores salieron a las 4:59 hora standard del este, con varias horas de retraso, pues se extraviaron en una neblina en el trayecto hacia aquí, desde Nueva York.

Su propósito es mejorar el record hecho el año pasado por Wiley Post, de Oklahoma, piloto postal y Harold Gatty, su compañero, que hicieron un viaje alrededor del mundo en ocho dias, 15 horas y 51 minutos.

Mattern y Griffin se extraviaron por varias horas en su arduo vuelo desde Nueva York, y volaron unas 150 millas pasando por Harbor Grace antes de darse cuenta de su posición. Se vieron obligados a retroceder. Partieron de Nueva York a las 4:01 de la mañana.

A primeras horas de esta tarde fueron divisados sobre el cabo Free, al norte de aquí, y dejaron caer una nota preguntando la dirección de Harbor Grace. Al recibir la información deseada tuvieron que volver. De haber continuado

SEGUNDO INCENDIO EN UNA BODEGA DE "FILIPINAS PRODUCTS"

En la misma bodega de la Filipinas Products Company, donde se registró un incendio en la mañana del domingo, hubo esta mañana a las 10:35 otro incendio que fue apagado enseguida por los bomberos.

Se sospecha que el fuego de esta mañana provino de los residuos no apagados del incendio del domingo. No hubo perdidas.

PESIMISMO SOBRE DOS CONFERENCIAS

Nada decidido sobre el desarme.—Ajuste de deudas demandado por Herriot

(De la "Associated Press")
Ginebra, 5 de julio.—Las perspectivas de acción inmediata sobre la proposición del presidente Hoover para reducir los armamentos del mundo en una tercera parte, aproximadamente, se desaharon hoy cuando la conferencia del desarme comenzó a prepararse para levantar sus sesiones hasta el otoño próximo.

Las proposiciones drásticas de Hoover, presentadas el mes pasado, han estado bajo estudio por un comite, mostrando frialdad la Gran Bretaña, oposición del Japón y Francia, más ligeramente a favor de lo que estaba al principio.

En Washington, el secretario de estado Stimson, informado de que la conferencia se preparaba a le-

Es muy comodo esperar que los compradores acudan a su establecimiento, pero es más ventajoso buscarlos por medio del anuncio.

Garduño Reta Practicamente al Secretario de Justicia y Se Niega a Ir a Otro Distrito

Permitio que fuera coronado en publico como rey consorte en un baile.-Cargos de ineficiencia no probados

Desafiando practicamente la autoridad del secretario de justicia, el juez Leonardo Garduño, del juzgado de Primera instancia de Capiz, se ha negado a ir al nuevo distrito judicial a que ha sido asignado con efectividad desde el 1 de Junio y que comprende Zamboanga y Jolo. En el entretanto las causas se van amontonando en dicho juzgado y los abogados han tenido que elevar una petición al departamento de justicia pidiendo el inmediato envío de un juez para despachar dichos asuntos.

La orden trasladando al juez Garduño de Capiz a Mindanao, ha sido el resultado de una investigación practicada por el procurador general, el ahora secretario interino de justicia, cuyas conclusiones en varios de los cargos fueron confirmadas por la corte suprema. Hacía el mes de enero pasado la corte recomendó al gobernador general el traslado del juez Garduño a otro distrito.

El entonces gobernador general interino Butte al recibir de la recomendación de la corte la endosó al departamento de justicia y el secretario Santos ordenó al juez Garduño a proceder a Zamboanga. Esta orden no ha sido cumplimentada hasta ahora y se cree que no lo será en el futuro. Hablando en un banquete dado en su honor por José Altevas en Capiz recientemente, el juez Garduño, dijo, según los informes, que él no puede ser trasladado a otro distrito sin su consentimiento.

La decisión de la corte suprema en el caso Garduño tal como fué endosada por el gobernador general, se da a continuación:

Manila, I. P., Enero 22, 1932.
Señor:
La siguiente acción tomada por la corte suprema de las Islas Filipinas el 26 de diciembre, 1931, le es facilitada para su información y guía:
"A Su Excelencia, el gobernador general de las Islas Filipinas.
Dic. 26, 1931.

Señor:
Los cargos presentados por el abogado José Y. Torres contra el juez Leonardo Garduño, del juzgado de primera instancia de Capiz, han sido investigados y después de considerar las pruebas y argumentos, tanto escritos como orales, de las partes, esta corte tiene el honor de informar lo siguiente:
El referido juez Garduño está acusado de ineficiencia, ignorancia de la ley, abuso de autoridad y discreción, arbitrariedad, coacción, parcialidad, prejuicio, corrupción, ineficiencia, maliciosa o injustificada demora en el despacho de los asuntos y falsificación de documentos públicos.

El procurador general quien personalmente investigó el caso, por orden de esta corte dirigida al fiscal general, encuentra que no se ha probado satisfactoriamente y así lo sostenemos, que el juez Garduño ha mantenido relaciones ilícitas con otra mujer durante la vida de su esposa; pero se notara, lo cual encontramos establecido por las pruebas, que con ocasión de un baile celebrado en el edificio municipal de Calivo, provincia de Capiz, el referido juez permitió que fuera coronado ante el público y permaneció así durante el baile, como rey consorte de la entonces escogida por reina Ana Peralta. Nosotros consideramos tan indiscreta conducta como indigna de un hombre que ocupa el puesto de juez de primera instancia.

En relación con los otros cargos, hemos encontrado en algunos de los asuntos presentados como pruebas que el juez Garduño en ciertas resoluciones y órdenes judiciales, ha demostrado una injustificada terquedad o falta de dominio de sus instintos vengativos por ofensas recibidas, en detrimento de la imparcialidad y juicio claro y sereno que debe siempre ser ejercido por un juez. Tal actitud reprochable resultó en una innecesaria demora de la apelación en el caso de los lotes 1665, 1669, 1670, 1686, 1702 de la causa catastral No. 9 (G. L. R. O. Record No. 383) intitulada Director de Terrenos vs. Saturnino Abao et al., y de los lotes 626, 1132, 1138 de la causa catastral No. 18 (G. L. R. O. Record No. 714) intitulada Director de Terrenos vs. Justo Abiertas

El último cargo se refiere a la demora en decidir algunas de sus causas. Nosotros encontramos cierta verdad en este cargo. Nosotros no estamos satisfechos de la explicación dada ni de las pruebas aducidas para justificar la demora en dictar las decisiones en las causas de Rose Tipan et al. vs. Agustina Tobios et al., (causa civil No. 2063) y Rosario del Castillo et al., vs. Severina Talbong et al., (Causa Civil No. 970).
El resultado de la presente investigación demuestra que el referido juez ha seguido, en su capacidad de juez del distrito judicial que ocupa, un procedimiento que, no obstante no haber llegado a tal extremo que constituye una seria mala conducta, tal como lo provee el artículo 175 del código administrativo para la remoción de un juez, y tal como ha sido interpretado en el asunto In re Horrilleno, 43 J. P. 212, es tan reprehensible e impropia

Enfermedades peligrosas y costosas comienzan por un RESFRIADO que se descuide. No hay resfriado que resista a la acción de la quinina como se combina en el

LAXATIVO BROMO-QUININA

Tómese cuanto antes en caso de resfriados y gripe para librarse de ellos y de sus peligros.

FORMULA: — Quinina, 0.632 Gramme. Acetanilid, 0.065 Gramme; Aloe, 0.0054 Gramme; Excipient Q. S. Gramme.

Mas de 200 Murieron Por el Cuatro de Julio

(De la "Associated Press") Nueva York, 5 de julio.—Mas de 200 personas murieron en los Estados Unidos como resultado de los tres días de fiesta por el aniversario de la declaración de Independencia, según informes recibidos de todas partes este día.

Nueve murieron de lesiones causadas por fuegos artificiales, 108 de accidentes automovilísticos, 68 se ahogaron y 19 hallaron la muerte por otras causas. Seis murieron en una explosión de dinamita en Butte, Montana, donde un grupo de mineros austriacos encendieron capsulas de dinamita a guisa de petardos.

GOLDENBERG RECIBE NUEVOS GENEROS

En su afán de proporcionar a sus numerosos parroquianos la ocasión de hacerse de muy buenos generos, de los mas nuevos diseños, colores y tejidos, Mr. Michael Goldenberg ha incluido en su actual venta es-

pecial en la que los precios se han reducido a su expresión mínima, nuevos generos que han llegado por el último vapor.

El establecimiento Goldenberg en la calle Juan Luna es uno de los mas concurridos estos días. Tal es la aglomeración de gente que se hace difícil creer que estamos atravesando una crisis muy pronunciada en este país. Por otra parte, nos dice Mr. Goldenberg: "Quiero que mis parroquianos consigan generos de calidad a precios verdaderamente tirados para que cuando los buenos tiempos lleguen se acuerden de mi establecimiento que les ha ayudado en los malos tiempos."

(Fdos.) Ramón Avanceña, E. Finley Johnson y Thos. A. Street, George A. Malcolm, Ignacio Villamor, James A. Ostrand, Norberto Romualdez, Antonio L. Villa-Real y C. A. Imperial.

Muy respetuosamente, (Fdo.) George C. Butte, Gobernador General Interino. Al Hon. Leonardo Garduño, Juez del Juzgado de Primera Instancia, Capiz, Capiz. (Por conducto del Hon. Secretario de Justicia).

MATERIALES MAS POBRES SE SUMINISTRAN

El contrato sobre asfalto dara lugar a revelaciones mas sensacionales

Como secuela de las revelaciones hechas sobre el contrato de asfalto del gobierno filipino vendrán otras revelaciones no menos sensacionales a medida que progresa la investigación que hoy está llevando a cabo el secretario Perez del departamento de comercio y comunicaciones.

Se ha sabido en una investigación hecha ayer que otros materiales que suministra el gobierno son de cuantidad más pobre de lo que se encuentra en los mercados locales. Estos materiales fueron clasificados por la oficina de suministros no obstante que las mismas clases y de mejor grado están de venta en Manila.

La oficina de suministros propone al comité de estandarización las clases de materiales que ha de comprar el gobierno. En vez sin embargo de fijar la clase, especificando la cualidad deseada, en lo menos dos casos la oficina ha clasificado la marca del material, evitando así que otros puedan competir.

En tales casos no se celebra una subasta por la oficina de suministros, tomando en cuenta la peculiar atmósfera en que el recurrido se encuentra ahora en el distrito judicial, su ulterior estancia allí como juez dañaría el prestigio del juzgado que preside y los litigantes y miembros del foro en dicha región perderían la fe, respeto y confianza en la justa administración de justicia.

Nosotros recomendamos, por lo tanto, que el recurrido juez Leonardo Garduño sea censurado mandándole una copia de esta recomendación, y que se le comunique el deseo urgente de trasladarle a otro distrito judicial de igual o menor importancia, permitiéndole que solicite dicho traslado y relevándole de su actual distrito.

(Fdos.) Ramón Avanceña, E. Finley Johnson y Thos. A. Street, George A. Malcolm, Ignacio Villamor, James A. Ostrand, Norberto Romualdez, Antonio L. Villa-Real y C. A. Imperial.

Muy respetuosamente, (Fdo.) George C. Butte, Gobernador General Interino. Al Hon. Leonardo Garduño, Juez del Juzgado de Primera Instancia, Capiz, Capiz. (Por conducto del Hon. Secretario de Justicia).

Cinco Heridos en Un Autobus Que Vuelca en Bulacan

Cinco personas resultaron heridas, una de ellas gravemente, cuando un autobus que volvia de Manila para Orani, Bataan, cayó en un canal, dando una vuelta de campana, al tratar de evitar un choque con un carro de riegos entre Pulián y Calumpit, Bulacan, a las 2 de la tarde de ayer, según Florencio Soriano, conductor de la Pambusco.

María Capili, de 26 años, pasajera del autobus que lleva el No. TH-518 se halla en el Hospital Provincial de Malolos en grave estado. Otros cuatro pasajeros resultaron mas o menos gravemente heridos.

El autobus es de la propiedad de A. C. Reyes, de Orani. Esta- ba manejado por su hijo Angel.

NUEVO GABINETE PORTUGUES, FORMADO

(De la "Associated Press") Lisboa, 5 de julio.—Oliveira de Zalazar, ministro de hacienda estos dos últimos años consiguio este día formar un nuevo gabinete portugués reemplazando al consejo de ministros del general Domingos de Oliveira que dimitió el mes de junio.

De Zalazar será el presidente del consejo de ministros, ministro de hacienda, y temporalmente, tendrá la cartera de la guerra, siendo Cesar Mendes el ministro de asuntos extranjeros.

El gabinete del general De Oliveira se formó el 21 de enero de 1930. El general Antonio Oscar de Fragosa Carmona Presidente de la repu-

SERMONARIO

Los obispos de la Iglesia Filipina Independiente acaban de publicar una obra titulada "Catedra", sermionario de la Iglesia Filipina Independiente.

La marca ha sido fijada como standard y todas las demás quedan eliminadas.

HARRISON HOSPITAL

Pasay, Rizal. Desde la Escolta 10 min. en auto, 20 min. en tranvía. RAYOS-X—Laboratorios—Ambulancia, Honorarios módicos por el hospital solamente. Operación, examen de la sangre y orina GRATIS. Operación sin dolor por el DR. TAMBUATCO—4 años como cirujano en el Philadelphia Hospital—Licenciado en Pennsylvania. Operó en los hospitales de Philadelphia. Consulta mañana y tarde en el Hospital y Kneeder Bldg. canto Carriedo y Ave. nida Rizal.

TRES CHINOS SOMETIDOS A INVESTIGACION

Ninguna prueba sobre el alegado origen intencional de un siniestro

Tres chinos buscados en relación con el incendio de alegado origen intencional en la "Philippine Products Corporation", situada en una bodega de la casa Riu Hermanos, en la calle Cristóbal, incendio que ocurrió en la noche del domingo pasado, han sido ya encontrados por el detective Arsilano y conducidos a la estación de la Policía Secreta para su investigación.

Los chinos se llaman Ang Hon Hao y Lim Liang, ambos residentes en la casa No. 1010 de la calle Azcárraga, y Ten Heng Ko, 116, Hormiga.

Los tres, según se alega, fueron vistos huyendo de las cercanías de la bodega incendiada, a las 4 de la madrugada del domingo, por A. H. Carpenter, encargado de las propiedades de Riu Hermanos, en la calle Cristóbal, una de ellas, la bodega ocupada por la "Philippine Products Corporation", de la propiedad del chino Lo Aukao.

Juan y José Corrales, serenos, fueron los primeros en descubrir el fuego en la bodega y avisaron a Mr. Carpenter en su casa. Este ordenó a uno de ellos que llamara a los bomberos por la caja de alarmas más cercana, mientras trataba de comunicarse por teléfono con la policía y el departamento de bomberos.

Los tres chinos negaron toda culpabilidad. Por falta de pruebas, se les permitió salir de la estación esta madrugada después de una larga

hlica subió al poder en 1926 después de una revuelta siendo elegido presidente el 25 de marzo de 1928. El país se vio perturbado este verano con varias algaradas.

Dr. J. GENATO

EXCLUSIVAMENTE CIRUGIA Y MATRIZ
Horas de Consulta: 4 a 6 p. m.
Ave. Rizal 700—3er. Piso Cuarto No. 2
Residencia: Tel. 6-85-19
Clinica: Tel. 2-48-43

La Mision Debe Volver, Segun el Presidente Quezon

Su trabajo en Estados Unidos ha terminado y deben ayudar a la labor de la Legislatura

Que el trabajo de la misión de independencia filipina en los Estados Unidos ha terminado y que sus miembros deben volver sin más pérdida de tiempo, es la opinión del presidente Manuel L. Quezon del Senado, según se ha sabido en su oficina ayer.

Si los miembros de la misión volverán inmediatamente es cosa que no se sabe hasta ahora. En el último cablegrama recibido por el presidente Quezon el sábado por el senador Osmeña y el speaker Roxas informaron que estaban discutiendo sus planes futuros de campaña con los senadores Hawes, Cutting y Bingham.

Se ha dado de entender en la Legislatura ayer que los miembros de la misión querían permanecer más tiempo en América, al menos hasta las sesiones de diciembre, para el bill Hawes-Cutting será de nuevo discutido.

En opinión, sin embargo, del Sr. Quezon y otros caudillos, es innecesaria una estancia adicional de los misioneros en América.

Se ha dicho que es mejor para los miembros de la misión el volver en seguida para ayudar en los trabajos de la Legislatura que afrontará problemas serios en sus próximas sesiones.

investigación. Se están haciendo para no dejar impunes tantas tentativas de esta índole que ya se han cometido en la ciudad.

OTRA VICTIMA

De la traídora enfermedad del corazón, murió ayer una dama profesional y miembro prominente del círculo educacional del país, nos trae la dolorosa noticia! Mañana quien será?



La acumulación de las sustancias nocivas en la sangre afecta seriamente los órganos vitales y suele traer consecuencias fatales si no se corrige a tiempo. Dice el Dr. Fishbein: "Si el cuerpo acumula ácido, un sentir de vaídos es la síntoma prominente... y vaídos como la tos, es una señal de peligro. Si no se remedia, termina en un desastre."

El Dr. Hawk habla: "Cada 24 horas una persona regular produce mas de 500 gramos de ACIDO HIPOCLORICO CONCENTRADO, si la reserva alcalina es insuficiente para neutralizarla, habra una desviación en la reacción normal de la sangre (pH-7.38), la salud desvanecerá y la muerte viene."

También el Dr. Silt dice: "La reacción de la sangre (pH) es el centinela de la salud, cuando esta compensada la vida es estable, cuando incompenada la vida esta amenazada y la muerte sobrevendrá."

Las doctrinas arriba citadas bien comprobadas por los sucesos recientes consistente en la MUERTE REPENTINA de muchos miembros prominentes de la comunidad, hace de patente la proposición de que "El examen periódico de la sangre, orina, etc., es de imperiosa necesidad para todos," y utilísimo para el medico. Sometís al examen ahora, y no esperar la hora fatal. SERVICIO-UTIL Y LEAL.

LABORATORIO GUZMAN

325-27 Kneeder Bldg., Telefono 2-84-08, 220 Carriedo (Abierto todos los días)

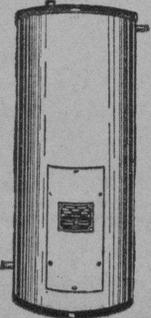
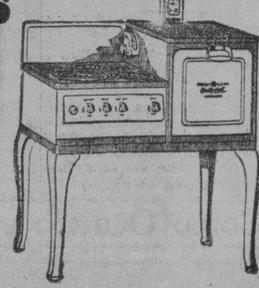
SOLO FALTAN 10 DIAS

Para Aprovecharse de las Ventajas de Nuestra OFERTA ESPECIAL CON PREMIOS Y LA COMODIDAD MODERNA QUE OFRECEN las—

COCINAS y CALENTADORES

GENERAL ELECTRIC

Hotpoint



Unos cuantos minutos es lo bastante para ultimar todos los detalles y proporcionarle las ventajas de nuestra OFERTA ESPECIAL CON PREMIOS... OFERTA que le significará a usted una verdadera economía, no solo en el costo, sino en el tiempo y las molestias que se evitará en la cocina.

Con nuestro Plan de PREMIOS obtiene usted una LIBERAL NOTA DE CREDITO que puede usted aplicarla a la compra de cualquier otro Aparato G-E que usted desee. En muchos casos, esta Nota de Crédito, es lo bastante para pagar en su totalidad el aparato elegido.

El nuevo Calentador para Agua G-E, de 5 galones, forma parte de esta Oferta con Premios, y lo tendrán muy en consideración las personas que buscan comodidad y economía. No deje de verlo.

GENERAL ELECTRIC

APPLIANCE CORPORATION OF THE PHILIPPINES
24 Escolta
AMERICAN HARDWARE & PLUMBING COMPANY
101 Echague

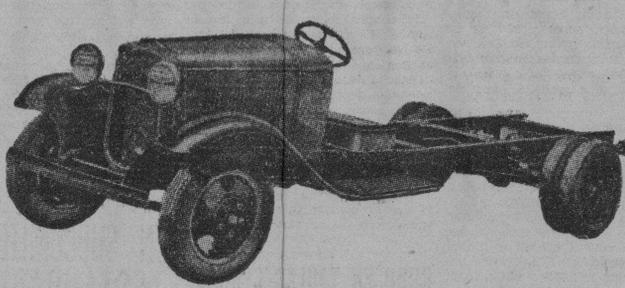
Hagalo electricamente—cuesta menos

Esta Oferta Expira el 16 de Julio

Un Vehiculo de Transportacion ECONOMICO

EL NUEVO CAMION FORD

(Capacidad de Una y Media Toneladas)



EL Nuevo Camión Ford se ha construido expresamente para reducir los costos de acarreo y acelerar el arrastre en todas las condiciones modernas. Fué diseñado para los requerimientos de hoy y mañana. Con aceleración rápida y frenos de acción instantánea para el tráfico denso. Velocidad para las carreteras abiertas. Potencia para las cuestas y para acarrear cargas pesadas. Sólidez de construcción para seguridad. Simplicidad para economía de mantenimiento. Facil control para confort, conveniencia y seguridad.

Sus muchas características de construcción demuestran que aún en los mas pequeños detalles el camión Ford satisface las exigencias mas rigurosas de las actuales circunstancias. Su ejecutoria sorprendente en toda clase de trabajo es prueba del servicio que ha de rendir reportando un bajo costo de transportación comercial.

Chassis de Camiones de 1 1/2 Toneladas Ford Standard equipado con Gomas Balloon de 32x6.00 en las ruedas delanteras y Gomas para Servicios Pesados de 32x6 10-ply en las ruedas traseras.	
131 1/2" Entre ejes	... P1,511.50
157" " " "	... 1,648.00

Descuento al Contado ex. Bodega Manila

Ruedas duales opcional a un costo extra

SE PUEDEN ARREGLAR CONDICIONES DE PAGO MUY FACILES

ENTONE Programa de Radio Ford todos los Martes y Sábados, de 7:45 a 8:00 P. M. por KZRM, Radio Manila, y oiga a la orquesta de Anson Week.

TRAIGA SUS COCHES Y CAMIONES VIEJOS
Aceptamos su coche o camion viejo como pago parcial de un nuevo Ford. Sirváse traerlo a nuestra Oficina en Port Area para que fijemos un precio por él.

"Después De Vender Servimos"

MANILA TRADING & SUPPLY COMPANY

Oficina Central y Sala de Exhibición: Port Area (Malecon) MANILA

LA M.I.A.A. HA INCLUIDO LA NATACION

El programa de encuentros escolares será ahora mas extenso que en otros años; tambien el boxeo

Después de haber estado luchando por varios años tratando de incluir la natacion en su lista de eventos, la Manila Athletic Inter-scholastic Association bajo cuya direccion se llevan a cabo todas las actividades deportivas en las escuelas de la Ciudad, decidió por fin ayer, en una reunion celebrada por el comité de juegos, incluir dicho deporte en la lista de eventos, comenzando esta temporada.

Comenzando pues este año se incluirán en las competencias generales eventos de natacion en los que participaran elementos de las diferentes escuelas de la ciudad.

En la Araullo, Arellano, Mapa y Central School hay buenos materiales, según informes, y se espera que la lucha en natacion entre estas cuatro instituciones sera reñida y muy interesante. La Philippine Amateur Athletic Federation considerando de importancia la adopcion de este deporte con el fin de preparar a buenos nadadores ha estado por mucho tiempo trabajando tambien por la inclusion del evento en las actividades de la M. I. A. A.

El boxeo entre aficionados sera adoptado tambien esta temporada, pero sera un evento de invitacion y no estara incluido en el campeonato general. El boxeo ha ido ganando mucho terreno en las escuelas y se ha vuelto muy popular entre los estudiantes.

El comité no ha llegado a un acuerdo definitivo en lo que se refiere al tenis pues sometieron el asunto a la junta de directores compuesta por el superintendente H. A. Bordner y Mr. Gilmore de la Normal School. Todo lo que ha decidido el comité es de que si se adopta el evento, los participantes tendran que proveerse de sus propios equipos.

La apertura del primer evento de la M. I. A. A. ha sido señalada para el 12 de agosto y este evento sera el basketball que se jugara en el Osmeña Park. Doublehead-

Los Ejercicios de Hoover Causan Serio Desasocio

La pelota "medicinal" del presidente estorba a toda la "Casa Blanca"

Washington, Junio (Nana).—Si el presidente Hoover tomara su "pelota medicinal" y la hiciera desaparecer en el rio Potomac que pasa a poca distancia de la Casa Blanca no hay duda que nos veriamos libres de uno de los aspectos de la actual crisis, al menos por lo que atañe a las esposas de los alegres compañeros de juego del primer magistrado de la nacion, quienes todas las mañanas se levantan antes de las seis para reunirse con Mr. Hoover en los jardines de su residencia oficial.

Un presidente exige la consideracion nacional. Esto es bien sabido por las damas aludidas; pero ¿cómo es posible que crean seguir en el sueño apacible de las ultimas y mas placenteras horas mañaneras si el marido tiene que levantarse y salir apresuradamente para jugar a la pelota con su amigo, el Presidente? Algunas de las esposas ya se han acostumbrado al martirio. Lo que sucede ahora es que las adventizas, o sea aquellas cuyos maridos figuran en el grupo de amigos de Mr. Hoover desde hace poco tiempo, creen necesario el tomar serias determinaciones. Y añaden que si el Congreso no es capaz de hacer nada en otros respectos, al menos debería de aprobar una ley que castigara con la pena mas severa el jugar a la pelota antes de las nueve de la mañana.

Tomemos, por ejemplo, el caso de una de las mártires: la señora Arthur Ballantines. El marido de esta dama, que tomó el lugar del subsecretario de Hacienda, se calificó automáticamente para ponerse un "sweater" y tirarse la pelota con el Presidente. Como es lógico, la mencionada señora no habia tenido nunca pensamientos homicidas; ahora, cada vez que distingue algun objeto esferico, no puede menos

ers seran jugados los dias jueves y viernes por la tarde comenzando a las 4:30 de la tarde.

En los primeros encuentros Arellano medira fuerzas con Araullo en un partido que promete ser en todos conceptos muy reñido e interesante. Como se recordara estas dos instituciones lucharon por el campeonato el año pasado hasta que por fin se apodero del título la Arellano high. El segundo partido de la tarde sera entre Commerce y Normal. Mapa high y Torres high entraran en accion el 16 de agosto.

El torneo de volleyball comenzara el 17 de agosto y los partidos se jugaran todos los miercoles por la tarde. Después de este torneo se dara principio a las competencias de indoor baseball y volleyball entre mujeres que se celebraran a principios de Octubre.

El programa completo de eventos esta aun bajo preparacion pero se dara a publicidad muy pronto. Estaban presentes en la reunion de ayer: Mrs. Mabel Carlson de la Mapa high, Mr. Hotchkiss de la Normal, James P. Burns de la Araullo, Marcelino Bautista de la Torres high, Mrs. Murphy de Commerce estaba ausente.

Con el fin de hacer un record de las edades, pesos y alturas de los que estudian en las escuelas publicas, los siguientes instructores han sido designados para desempeñar su cargo durante el presente año:

- Pablo Abella**
Magdalena elementary school
Zurbaran elementary school
Washington elementary school
Santa Clara elementary school
S. Sebastian elementary school
- Mariano P. Domingo**
Lukban elementary school
Jefferson elementary school
Zanora elementary school
Santa Ana elementary school
Earnshaw elementary school
- Baldomero S. Calupitan**
Burgos elementary school
Legarda elementary school
Gupit elementary school
Sampaloc intermediate school
Lincoln elementary school
Santa Mesa Primary school
- Ernesto Bautista**
Paco elementary school
Singalong elementary school
San Andres elementary school
Malate primary school
Ermita elementary school
- Telesforo Cuadras**
Mabini Intermediate school
Santa Cruz primary school
San Miguel elementary school
Intramuros Intermediate school
Intramuros primary school.
- Emiliano Ledesma**
Tondo primary school
Tondo Intermediate school
Zaragoza elementary school
S. Nicolas elementary school
Pilar elementary school
Soler elementary school
- Luis Zaragoza**
E. Jacinto elementary school
Rizal elementary school
Gagalangin elementary school
Bonifacio elementary school
Tayabas elementary school
Lico elementary school

F. CHURCHILL PIDE PUGILES DE FILIPINAS

"Chicos prometedores" aunque todavia no hayan llegado a main eventers dice en su comunicacion

Con la existencia de pugiles filipinos en los Estados Unidos grandemente reducida, las empresas Churchill bajo la direccion personal de Frank Churchill anterior promotor local de boxeo acaban de hacer un nuevo "pedido" de pugilistas locales para reforzar su elenco en America.

"Boxeadores prometedores, aunque no necesariamente main eventers", es lo que pide Churchill para America, en una comunicacion radiografica al Manila Boxing Club. La popularidad de los pugiles filipinos en los Estados Unidos, al parecer no ha disminuido y ahora que con la desaparicion de Pete Sarmiento, Young Fernandez, Johnny Datto, Young Nacionalista y otros el numero de pugiles filipinos en actividad en los ruedos americanos ha quedado grandemente reducido, Churchill y los otros empresarios americanos tratan de reforzarlo con otros nuevos.

La "produccion" local de buenos pugiles durante los ultimos años ha sido talmente menor que la de

YUTIVO & SONS

Lazaro	89	87	116	282
Tiano	76	97	84	257
Chan	116	104	109	329
Chong	88	106	113	307
	472	506	518	1496

MANILA PUBLISHING CO.

Callisto	89	84	87	260
Espino	88	89	90	267
Martin	81	—	—	81
Ramos	81	88	81	249
Santos	84	—	—	84
L. Santos	—	84	116	200
Zae	—	—	99	94
	428	435	468	1331

En el encuentro de revancha recientemente celebrado en el Center Bowling entre Yutivo Sons y Manila Publishing ganaron los primeros por 1496 contra 1331.

Los scores individuales fueron como sigue:

En un encuentro de ensayo celebrado ayer tarde en el campus de la U. P. el equipo de midgets de esta institucion derrotó a los Sons of the Flames por el score de 18-13.

Para el 12 de julio está señalado el partido entre los midgets de la Universidad y el equipo del colegio de Ingenieria.

Resultados:

U. P.—18	S. of Flame—13
Rocha	6
Fargas	0
Ilagan	4
Pineda	2
Cruz	0
Ramos	0
Crisologo	2
Dizon	0
De Leon	0
Arroyo	4

Lea LOS ANUNCIOS

La Mansion Dempsey-Taylor, en Subasta



La fotografia demuestra una porcion de la multitud de buscadores de souvenirs que llegaron temprano y esperaron el comienzo de la subasta de la mansion, el mobiliario, el terreno y los automoviles de Jack Dempsey y Estelle Taylor, en Hollywood.

ORGANIZAN LA LIGA DE BEISBOL LOCAL

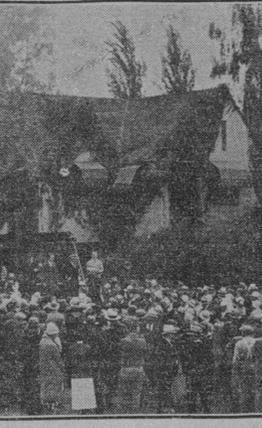
Los encuentros por el campeonato de Manila empezarán pronto

El domingo, 10 de julio, se inaugurara probablemente la liga de baseball de la Ciudad, que se llevara a cabo bajo los auspicios del departamento de campos de recreo de la Ciudad, en el Osmeña Park. La liga debio haber comenzado el mes pasado pero por falta de tiempo se decidió posponerla para este mes.

Una reunion de los representantes de los diferentes equipos se celebrara con el fin de trazar el programa. Un total de 13 equipos se

manda en los Estados Unidos, de ahí que ahora las empresas Churchill pidan para sus establecimientos pugiles aunque todavia esten en formacion, pero con promesas de ser buenos.

Primer Bateador



Jimmy Fox de los Philadelphia Athletics que encabeza la

han inscrito ya para tomar parte en las competencias.

Lista de home runs en las ligas beisboleras de los Estados Unidos habiendo derrocado del puesto de honor al viejo sultan del bat, Babe Ruth.

BAER DERROTA AL GANADOR DE JACK DEMPSEY

King Levinsky vuelve a sucumbir contra Baer en un encuentro de veinte asaltos en Nevada

(De la "Associated Press") Reno, Nevada, 4 de julio.—King Levinsky, el anterior vendedor de pescados que esta primavera puso fin a la intencion de Jack Dempsey de "volver" al ruedo sufrió una decisiva derrota de Max Baer, el que tiene a su credito muchas victorias sobre los principales pesos completos contemporaneos.

En una batalla pugilistica de 20 asaltos, Baer ganó la decision anotándose eficaces puntos con desconcertantes golpes al cuerpo. El californiano pesaba 203 libras y Levinsky, seis libras menos.

Fue la segunda victoria de Baer sobre el pugil de Chicago habiéndole ganado una decision en una pelea de diez asaltos en Nueva York el año pasado. Además de derrotar a Dempsey en un encuentro de exhibición de cuatro asaltos, Levinsky también derrotó a Tommy Loughran en diciembre.

COMPETENCIAS DE LUCHA Y GIMNASIA

La P. I. Weightlifting and Wrestling anuncia su programa

El torneo anual de lucha y levantamiento de pesos que todos los años se celebrara en la localidad bajo los auspicios de la P. I. Wrestling and Weight Lifting Association comenzara el 4 de septiembre. Todos los colegios, clubs y firmas comerciales seran invitados a tomar parte en el torneo.

Los siguientes pesos han sido aprobados por la asociacion: Especial: 100 libras; flyweight: 112 libras; bantamweight: 123 libras.

SE VENDEN

Fincas urbanas en Manila y provincias de Luzon. Oportunidad excepcional para inversiones en fincas y terrenos agrícolas.

Para pormenores, dirijanse a **L. P. Mitchell**
Cuarto No. 18 El Hogar Filipino
Tel. 2-10-81 Manila (2-6-31)

Instructores Para Escuelas

- Los Directores Fisicos Asignados a Sus Diferentes Puestos**
- Con el fin de hacer un record de las edades, pesos y alturas de los que estudian en las escuelas publicas, los siguientes instructores han sido designados para desempeñar su cargo durante el presente año:
- Pablo Abella**
Magdalena elementary school
Zurbaran elementary school
Washington elementary school
Santa Clara elementary school
S. Sebastian elementary school
- Mariano P. Domingo**
Lukban elementary school
Jefferson elementary school
Zanora elementary school
Santa Ana elementary school
Earnshaw elementary school
- Baldomero S. Calupitan**
Burgos elementary school
Legarda elementary school
Gupit elementary school
Sampaloc intermediate school
Lincoln elementary school
Santa Mesa Primary school
- Ernesto Bautista**
Paco elementary school
Singalong elementary school
San Andres elementary school
Malate primary school
Ermita elementary school
- Telesforo Cuadras**
Mabini Intermediate school
Santa Cruz primary school
San Miguel elementary school
Intramuros Intermediate school
Intramuros primary school.
- Emiliano Ledesma**
Tondo primary school
Tondo Intermediate school
Zaragoza elementary school
S. Nicolas elementary school
Pilar elementary school
Soler elementary school
- Luis Zaragoza**
E. Jacinto elementary school
Rizal elementary school
Gagalangin elementary school
Bonifacio elementary school
Tayabas elementary school
Lico elementary school

A Nuestros Parroquianos y Amigos

TENEMOS el gusto de anunciar que nos hemos trasladado al CU UNJIENG BLDG.—Piso Bajo, mas cerca a la ESCOLTA, EN LA MISMA CALLE

Nos. 114—118 T. PINPIN

A POCOS PASOS DE NUESTRO ANTIGUO LOCAL

Athletic Supply Co.

Distribuidores en Filipinas de EQUIPOS ATLETICOS WILSON

H. A. Wendt & Co.

114-118 T. Pinpin Manila, I. F.

Son puros

SON MÁS SUAVES
SON DE MEJOR SABOR

¡Dondequiera que usted compre Chesterfields, los obtendrá tan frescos como si viniera a buscarlos a la puerta de nuestras fábricas!

© 1932, LIGGETT & MYERS TOBACCO CO.

Generos Recien Desempacados Incluidos En La Mayor Venta Especial Del Año En **GOLDENBERG'S** RETAZOS o POR METRO 194 J. LUNA Cerca a Rosario

LA VANGUARDIA

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
EDITADO POR 'TVT PUBLISHING CORPORATION'
PEDRO AUNARIO
Editor Asociado
FRANCISCO RODRIGUEZ
Director de Informaciones

NOTAS EDITORIALES

PLAN CONSTRUCTIVO

EL plan del gobernador general relativo a la distribución de "homestead" entre los graduados de las escuelas agrícolas, tiene todas nuestras simpatías. "La Vanguardia" ha escrito desde hace mucho más de cinco editoriales sobre ese mismo tema, indicando la conveniencia práctica de que se aprovechen los conocimientos de esos graduados para formar pequeñas comunidades agrícolas imbuídas de espíritu nuevo, y evitar que esos que abrazan una vocación caigan tarde o temprano en la fatal empleomanía de la burocracia por falta de estímulos y de oportunidades.

Puesto que el gobierno quiere y debe, propulsar el desarrollo de la agricultura, y en algunos casos (como el de Munguan por ejemplo), se ha visto obligado a repartir terrenos entre personas que no estaban preparadas para los trabajos del campo, lo mejor que puede hacer es articular un plan que tienda a orientar las actividades de los jóvenes graduados de las escuelas agrícolas hacia el campo, y vincular su porvenir en la carrera que les ha costado una inversión de capital para terminarla con éxito.

Pero bajo cualquier plan que se considere debe evitarse que haya un excesivo paternalismo que ahogue la propia iniciativa y de a los graduados la menor idea de que el gobierno se dispone a ayudarles en todas sus dificultades, una vez establecidos como colonos agrícolas en terrenos del Estado.

El fin principal de la protección que se les ha de dispensar debe ser el aprovechamiento necesario de sus conocimientos prácticos y científicos en el ramo de la moderna agricultura y de la variedad del cultivo, encauzándolos o canalizándolos debidamente para que no se desvíen de sus propios cauces, y produzcan una renta o utilidad que ceda en beneficio del Estado o del incremento de la riqueza pública.

La función de un moderno Estado según expresión de un gobernante, es acrecentar la riqueza, con el acrecentamiento elevar el valor espiritual del pueblo (su cultura), y luego transformar la economía colonial en economía metropolitana o propia para que pueda capacitarse y entrar en la corriente del mundo económico internacional.

ENMIENDA DEL CODIGO PEDIRA DOMINGUEZ

La pronta presentación de arrestados al fiscal causa dificultades

Cuando la Legislatura se reuna para las sesiones ordinarias este mes, el coronel Juan Dominguez, jefe de la Policía Secreta, pedirá, con la cooperación de la Comandancia, la enmienda de la disposición del Código Penal Revisado que obliga a la policía y a la Constabularia, que presente a cualquier arrestado ante el fiscal, dentro de una hora después de haber sido arrestado.

"Esta disposición de la ley—dice el coronel Dominguez—causa muchas dificultades en nuestros trabajos. No siempre es posible obtener a la hora, o en el mismo momento de ser arrestado, todas las pruebas que hay contra un arrestado. A veces para asegurarnos, le conducimos al fiscal para la presentación de la querrela sin haber reunido aun todas nuestras pruebas, y esto causa muchos trastornos. Lo que yo digo de la policía también puede decirse de la Constabularia. Por tanto, pediré de la Legislatura que nos devuelva nuestras antiguas facultades, concediéndonos por lo menos 24 horas de plazo para poder someter a cualquier acusado a investigación, antes de presentarle al fiscal."

El Desembarque

El desembarque comenzó a las ocho de la mañana, poco más o menos, y la primera impresión fue que había heridos entre los que volaban de la guerra, debido al ir y venir de las ambulancias de la Cruz Roja del ejército, que transportaban a los que volvieron, unos convalescentes y otros aquejados de una enfermedad o indisposición. Indispuestos y todo, los que estaban en las ambulancias reflejaban, sin embargo en sus rostros la satisfacción de haber cumplido su deber y el regocijo de estar de nuevo en el "antiguo nido."

Después de los enfermos, desembarcaron los que forman la banda de música del 31.º de Infantería. Al traspasar los umbrales del pier la banda se formó en perfecta marcha militar, siendo objeto de entusiastas aplausos de parte de la multitud que seguían uno tras otro los diferentes pelotones de que está compuesto el 31.º de Infantería, yendo primero el 31.º I. el 31.º K. el 31.º L. y el 31.º M. Mas tarde siguieron los demás pelotones.

Mataba Si Mike

El cambio de clima ha hecho que los soldados del 31.º de Infantería volvieran más vigorosos y con el color sonrosado de la excelente salud. La estancia de cinco meses en Shanghai y los continuos ejercicios para todo posible caso de emergencia en dicha ciudad de Shanghai les han hecho más formidos. Hasta los enfermos, aparentemente, tenían buena salud.

"Ayunaron si Mike, mataba ngayon" (allá está Mike, esta grueso ahora). "Naron si Tommy, sumaludo sa akin, hindi mo nakikita?" (¿cómo está Tommy, no lo he visto?). y otros comentarios se oyeron mientras desembarcaban los soldados. Eran palabras de amigas y novias del regimiento que se olvidaron de todo, pero menos de ir al pier esta mañana.

Pero el comentario que más llamó la atención de los curiosos fue el de uno de los dos abanderados del 31.º de Infantería que aparecieron en el portal del pier 1, después del desembarque del pelotón E. Un filipino que iba con varias mujeres, no se percató del paso de un abanderado amigo y en vez de saludar resultó el saludo. "Hello, Joe, how do you do?" (Hola, Jose, como estás?). El aludido, apenas tuvo tiempo de responder, con la sorpresa que había recibido, y el abanderado añadió en perfecto tagalo: "Si Faustino, kumusta?" (¿Cómo está Faustino?).

Ninguno, sin embargo, de los que fueron al pier para recibir y estrechar la mano de los soldados amigos, pudo realizar su deseo. Poco antes de la llegada del transporte 29 camiones militares llegaron al pier 1 para acarrear el equipo de los soldados del 31.º de infantería y llevarlos al Cuartel de España. Una vez en tierra los del 31.º de Infantería en formación comentaban inmediatamente la marcha de regreso a su "cuartel, viejo cuartel ahogado en Shanghai," precedido por la banda de música integrada por filipinos.

A bordo del Republic también llegó el teniente John L. Hines Jr. hijo del anterior jefe del departamento filipino que viene de vacaciones en Shanghai y el comandante Rufus Holt del cuerpo médico también procedente de Shanghai.

Llegaron así mismo cuatro polizones americanos, Daniel Gordon, J. W. Johnson, Constantine Isiaft y V. M. Malastuský, mientras que en el hospital del barco había 36 enfermos dos de los cuales padecían de la demencia.

Eduardo Aurteneche un aventurero filipino y camarero del Republic llegó también esta mañana para residir ya permanentemente en las Islas. Es un aventurero que ha pasado 22 años en América y 12 en Europa.

En honor de los soldados del 31.º de infantería habrá una fiesta mañana en el Army and Navy Y. M. C. A. mientras que los oficiales serán agasajados en el Army and Navy Club.

Cambio De Mando Impresionantes en medio de su sencillez, fueron las ceremonias de la entrega del mando del Cuartel de España, por el coronel Carl Martin, comandante interino, al coronel Lorenzo Gasser, comandante del 31.º de Infantería. La entrega

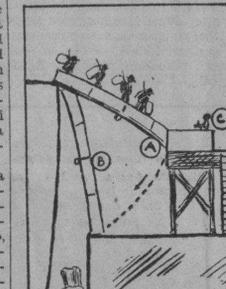
ESCENAS DEL DESEMBARQUE DEL 31 DE INFANTERIA



Escenas registradas esta mañana en el pantalán No. 1 Cuando los mantiles se congregaron en el muelle para dar la bienvenida al 31 de infantería procedente del "frente de Shanghai". (1) El coronel Lorenzo D. Gasser comandante del regimiento—"Contentos de volver al hogar". (2) Mrs. Lorenzo D. Gasser que se unió con su esposo en Shanghai y regresó con él esta mañana. (3) El comandante del 31 de infantería bajando del "Republic". (4) Las tropas desembarcan; con rifles, mochilas y sacos, los del 31 bajan del transporte. (5) Una vez en tierra, las tropas cargan sus equipajes en los camiones. (6) La banda de música del 31 de infantería esperando su desembarque. Esta es la única fuerza "expedicionaria" filipina. (7) y (8) Las compañías han desembarcado y salen del pantalán mientras la multitud congregada para darles la bienvenida prorrumpe en aplausos. El "Republic" aparece en el fondo de la fotografía superior. (9) Formados para la inspección en el Muelle de San Francisco, antes de emprender la marcha de regreso a las baracas.

4 Soldados...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] Sternberg con heridas y contusiones en el cuerpo cuando al desembarcar esta mañana del transporte "Republic" en el pantalán Militar Num. 1 de la pasarela por donde pasaban se deslizo de la plataforma, arrojándose al suelo.



Este dibujo demuestra como ocurrió el accidente. (A) muestra la posición de la pasarela que no estaba amarrada a la plataforma. (B) Como cayó la pasarela, dándose su extremo contra el pier y quedando los cuatro soldados amontonados en el fondo. (C) El fotógrafo de la TVT que bajó de la pasarela un segundo antes de que la plataforma que tiene ruedas se zafara de la pasarela causando la caída. El fotógrafo por este motivo tuvo oportunidad de sacar una instantánea de los hombres en el momento de la caída y de la gente que acudió presurosa a ayudar a los caídos.

cker, que son los heridos bajaban del transporte y se hallaban sobre la pasarela cuando la plataforma que sostenía el extremo que daba hacia el pantalán, cedió, dando lugar a la caída súbitamente. Los heridos fueron llevados inmediatamente al hospital Sternberg. Ninguno de ellos ha recibido heridas de gravedad, según el comandante encargado del hospital y que les está curando.

Guerra A...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] vecinos que están ahora infestados de saltones. En Capiz, aunque algunos barrios ya están libres de langostas, el área infestada todavía

de mando se verificó en la oficina del coronel Gasser en el Cuartel de España, en presencia de los ayudantes del coronel Martin y del coronel Gasser, el oficial de guardia en el Cuartel de España y algunos civiles.

"Tengo el honor de entregarle el mando del Cuartel de España," dijo el coronel Martin, al coronel Gasser—"espero que lo encontrará Ud. en la misma situación en que lo he dejado hace cinco meses. Hemos pasado un tiempo excelente en el cuartel. El 45.º de Infantería se siente honrado con su estancia aquí."

El coronel Gasser al asumir el mando se expresó en estos términos: "Estoy seguro de que encontraré el Cuartel tal como lo he dejado. Me alegro de estar de vuelta en casa. Gracias, coronel."

Segundos después, el oficial de guardia en el Cuartel de España, daba ordenes sobre el cambio de mando en las baracas. La primera orden militar firmada por el coronel Gasser fue sobre la ocupación de su puesto como comandante del Cuartel de España.

Pesimismo Sobre...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] vanitar sus sesiones, expresó la opinión de que los problemas que requieren intenso estudio, podrían ser considerados con mayor éxito en conferencias en grupos pequeños. Stimson dijo que abrigaba el sentir de que ha habido adelantos considerables y abriga la confianza de que conferencias particulares entre las potencias abrirán el camino para la convocatoria de una reunión en pleno más tarde, con planes más definidos para reducir los ejércitos y las marinas, como Hoover ha sugerido.

Lausana, 5 de julio.—Estados Unidos tendrá que ajustar las deudas que Europa tiene contraídas con América para amoldarlas al convenio que se está negociando por la conferencia de reparaciones aquí, o de lo contrario, el plan Young continuará en vigor, dijo hoy el premier Edouard Herriot, de Francia, en una declaración a la prensa.

Bajo el plan Young, Alemania tendrá que continuar pagando reparaciones a Francia, Inglaterra, Bélgica, Italia y otros enemigos suyos en la guerra mundial. La declaración de Herriot fue la culminación de un día de negociaciones que no produjo ningún resultado y de nuevas predicciones de que la conferencia se atascaría y no podría avanzar, a pesar de los esfuerzos desplegados desde el 16 de junio, que solo han dado por resultado resoluciones en que se urge a los Estados Unidos que asuma mayor parte de la responsabilidad para desentender el lío de las deudas de guerra y las reparaciones, mediante la reducción o la cancelación de los aproximadamente \$12,000,000,000 que Europa le debe.

La delegación alemana, encabezada por Franz von Papen, cancelier interino, acudió a la conferencia declarando que Alemania ya no puede cumplir con el plan Young y aún persiste en esta contención. El plan de sustituir las amortizaciones con una emisión de bonos por unos \$1,000,000,000 garantizados por Alemania, no ha adelantado nada a causa de las demandas de Francia por una cláusula de salvaguardia que relaciona los pagos de Alemania a Francia con los pagos de Francia de su deuda a los Estados Unidos.

llega a unas 18,000 hectareas. En Negros Occidental 200 hectareas se hallan nuevamente infestadas y de las 5,332 que estaban invadidas por la langosta anteriormente todavía quedan 661 hectareas. Los municipios de Hinigaran, Carigata, Pontevedra y otros ya están libres. En Negros Oriental, 916 hectareas están infestadas con huevas de langostas, 299 por saltones y 70 hectareas por voladoras.

Misamis Oriental y Occidental, Lanao y Bukidnon se hallan en igual situación que antes, con solo una ligera mejoría.

LABORATORIO HILARIO
Bajo la Dirección Personal del DR. J. S. HILARIO
Análisis rutinarios de sangre, orina, esputo y deposición, análisis químico del jugo gástrico, Químico sanguíneo, Cultivos, Viscosidad de la sangre.
Metabolismo basal, Examen histológico de tumores, Preparación de vacunas y terobacterinas.
Se suministran frascos y tubos de ensayo esterilizados.
Se reciben trabajos de provincias.
942 M. H. del Pilar, Malate. Teléfono 3-66-48-5-12 a. m. y 7-5 p. m.

LA POLICIA NO TIENE MEDIOS SUFICIENTES

El concejal Agustín miembro del comité de policía de la junta municipal deseando verificar la veracidad sobre las acusaciones de ineficiencia contra la policía hizo esta mañana una inspección por todas las estaciones policíacas de Manila. Después de la visita llegó a la conclusión que la verdadera causa de las quejas no es la ineficiencia sino la falta de medios de transporte de la policía.

Oficiales De La Constabularia Otra Vez Alebrestados Los oficiales de la Constabularia especialmente los de la jefatura y los de las baracas de Gagalangin han vuelto a alebrestarse hoy por las insistentes noticias de que dos oficiales del ejército son candidatos para el puesto de general y jefe de la institución.

Todos los oficiales crean que nombrar como jefe a uno que no ha sido nunca del cuerpo, sería una humillación para ellos. La gran mayoría están a favor de que el Coronel Bowers se quede permanentemente en el puesto.

Cruz Investigara Personalmente La Explosión En Aparri

Al mediodía de hoy el director del trabajo Sr. Hermenegildo Cruz acompañado del taquígrafo Arsenio Gonzalo se marchó con rumbo a Aparri para investigar personalmente el accidente de la explosión de dinamita en los trabajos de destrucción del banco de arena en dicho puerto y que dió lugar a la muerte de trece obreros y un ingeniero americano todos de la oficina de obras públicas. Ni la oficina de obras públicas ni la del trabajo hasta ahora han recibido los detalles del accidente y por este motivo el director Cruz se fué a Aparri.

Galicia No Comparece En La Vista De Su Causa; Sera Arrestado

Manuel Galicia, uno de los ocho supuestos falsificadores de billetes de banco procesados ante el juzgado de primera instancia, volverá a ser arrestado. El juez Torres, a petición del fiscal Paredes ordenó esta mañana el arresto de Galicia por no haber comparecido en la vista de su causa. Todos los acusados habían pedido vista por separado y el fiscal Paredes anunció que deseaba comenzar con la causa contra Galicia a quien lo encuentro ausente.

Un "Instituto"...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] P50.00 que llevaba.

De la Cruz informa que se hallaba ayer haciendo algunas compras en la calle Gandara cuando se le aproximó un grupo de individuos que le preguntaron donde estaba la calle Magdalena. Luego le ofrecieron cierta cantidad si les acompañaba para señalarles el camino y cuando llegaron a la calle Magdalena en vez de pagarle le invitó a jugar "cara y cruz". Al rehusar él, le quitaron a la fuerza el dinero que llevaba, unos P50.00. La policía ya está investigando este caso.

Un Subcomite...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] no de Hacienda Sr. Carmona, ocupado hoy en sesión de Gabinete y Consejo de Estado, dicho comité no celebró sesión y el presidente Quezon hubo de diferir para mejor ocasión sus despos.

Ayer al medio día y a la tarde, dicho comité estuvo en sesión esperando al mismo interino secretario de Hacienda, que, en conferencia con el gobernador general y el presidente del Senado, primero, y luego, con el jefe ejecutivo solo, tampoco pudo comparecer ante el Comité de Reorganización. Hablando de los distintos planes sobre organización del Departamento de Sanidad, el representante Anonas informa que todos los recibidos están pendientes ante el comité con ninguno de ellos aprobado o rechazado en principio hasta hoy.

La Corte Recibe La Apelación Presentada Por Francisco Bastida

La apelación interpuesta por Francisco Bastida contra la decisión del juzgado de primera instancia de Baguio condenándole a dos años y cuatro meses de prisión por homicidio de Bartolome Sabater ha sido recibida esta mañana en la corte suprema.

Todos los recurridos, excepto Pedro Oquendo, interpusieron un recurso de habeas corpus, y el entonces magistrado de guardia Imperial declaró nula la orden de arresto del juez Garduño el 16 del mes pasado y ordenó la libertad de todos. Pedro Oquendo presentó su solicitud esta mañana y el magistrado de guardia Malcolm también ordenó su libertad.

EX INSPECTOR PROCESADO POR FALSIFICACION

Nueva acusación contra un empleado postal que ya esta en Bilibid

La causa contra Dionisio Zorrilla ex-inspector de Correos, que actualmente se halla en Bilibid extinguiendo la condena por el delito de importación ilegal de opio, se llamó a vista esta mañana en la sala del juez Diaz.

Esta nueva acusación es por haber falsificado una declaración de las autoridades postales de Hongkong mediante la cual logró importar opio legalmente.

Desde hace días se viene celebrando la vista contra Segundo Lopez otro empleado de la oficina postal, acusado de haber ayudado a Zorrilla en la importación ilegal de opio. Lopez pidió vista separada. Esta mañana se terminó la ventilación del asunto contra Lopez y por eso se llamó a vista la causa contra Zorrilla.

El abogado de Zorrilla anunció que presentará una moción de sobreseimiento de la causa contra su defendido alegando que todos los hechos en esta segunda querrela son los mismos en la primera cuando fue acusado de importación ilegal de opio y por la cual está ya extinguiendo la pena en Bilibid.

OTRA MUJER ADEMAS DE E. SERRANO, COMPLICADA

Otra mujer, además de Estefanía Serrano, será incluida en la querrela que se presente por la fiscalía en relación con el fraude de P10,000 contra la oficina de terrenos, según se ha sabido esta mañana.

El fiscal de la ciudad Felix no ha podido precisar esta mañana cuando será presentada definitivamente la querrela, aunque dijo que es muy probable que en la querrela se acusase a más de una persona.

Hay otros informes en el sentido de que algunas personas que tienen relación con el asunto han solicitado más tiempo a la fiscalía para poder pagar al gobierno y evitar su inclusión en la querrela y estas negociaciones, al parecer, son las que están retardando la presentación de la querrela.

Se dice sin embargo que los principales responsables del fraude no se escaparon de la propuesta acción.

HABEAS CORPUS CONTRA GARDUÑO OTORGADO HOY

Pedro Oquendo, el ultimo de un grupo de personas, incluyendo a la abogada Apolonia Francisco, que fueron encarceladas por el juez Garduño, de Capiz, ha logrado salir en libertad esta mañana mediante un mandamiento de habeas corpus expedido por el magistrado de guardia Malcolm.

La abogada Apolonia Francisco, Lucas Tolentino, Guillermo Rabit, Pedro Oquendo, Prisca Villanueva, Ramon Mañas, Primitivo Ocampo y Celestina Tolentino fueron hallados culpables de desacato por el juez Garduño el 22 de octubre de 1931 por haberse negado a entregar a una testamentería un terreno que ocupaban, alegando que son los verdaderos dueños del mismo. La abogada Francisco se llevó una multa de P200 y el resto otra multa de P100 cada uno. Estos apelaron de la decisión condenatoria pero el juez Garduño por varias razones declaró abandonada la apelación. El 10 de marzo de este año los recurridos fueron citados a comparecencia ante el escribano para pagar la multa, pero dejaron de hacerlo y el juez Garduño ordenó su arresto.

Todos los recurridos, excepto Pedro Oquendo, interpusieron un recurso de habeas corpus, y el entonces magistrado de guardia Imperial declaró nula la orden de arresto del juez Garduño el 16 del mes pasado y ordenó la libertad de todos. Pedro Oquendo presentó su solicitud esta mañana y el magistrado de guardia Malcolm también ordenó su libertad.

Comienza Un... Maravilloso...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] hubieran llegado al Atlántico con dirección a la región ártica.

Los aviadores han preparado su ruta hacia Irlanda, y después a Europa, Siberia, el mar Pacífico del Norte, y Alaska, la misma ruta seguida por Post y Gatty. Su esperanza de mejorar el record de los últimos se cifra en que su monoplano, dotado de un motor de 550 caballos de fuerza, tiene frenos de doble control, y así pueden fácilmente alternar entre el pilotaje y el descenso.

Los dos son aviadores de experiencia. Mattern era miembro de una orquesta de un barco que viajaba en el mar Pacífico. Obtuvo la insignia de las alas como piloto del ejército en Hawaii y el año pasado pilotó el aeroplano reaprovisionado en Alaska para Robins y Jones, cuando estos dos trataron sin éxito de volar desde Seattle a Tokio.

Griffin es un piloto de la guerra mundial, habiendo prestado doce años en el ejército. Mattern es oriundo de Fort Worth, Texas, y Griffin de Oklahoma City.

Comprendían que las probabilidades estaban decididamente contra ellos en su plan de terminar el vuelo mundial y cruzar el Atlántico. Solo una de las tres tentativas de cruzar el Atlántico en esta temporada ha tenido éxito. Amelia Earhart y Pitman llegó sola a Irlanda, pero Lou Richers y Stanley Hauser que también trataron de cruzar solo dicho océano cayeron en el mar y fueron recogidos por vapores.

El tiempo estaba nublado cuando los aviadores se remontaron, dos horas y once minutos después de haber aterrizado procedente de Nueva York, y con más de tres horas de atraso en comparación con el vuelo verificado por Post y Gatty de Nueva York a Harbor Grace.

Debido a la neblina, Mattern y Griffin emplearon diez horas y 37 minutos para recorrer la distancia desde Nueva York.

La Misión No...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] correr los estados de la Unión y dar conferencias ilustrativas sobre la independencia de Filipinas. Este recorrido no costara mucho dinero pues ordinariamente las conferencias se pagan en América. Los otros miembros podrían volver termina el decano Kalaw.

La misión debe volver antes y someter su informe a la legislatura en vez de quedarse en Washington para esperar las sesiones cortas de invierno del congreso en diciembre en opinión del exsenador Juan Sumulong quien considera más venturoso para la causa del país el que la legislatura oiga antes de los trabajos realizados en América para poder amoldar mejor el curso de acción de la misión en diciembre.

El exsenador Sumulong, sin embargo, se abstuvo de hacer comentario alguno sobre la labor de la misión, diciendo sería injusto para la misma el juzgarla, sin haber antes sometido su informe.

Toda misión a la que se le encomienda una cuestión importante como la presente debe merecer todo el apoyo del pueblo y se le debe ayudar en todo lo posible apoyandola con la confianza popular y no obstaculizandola con dudas y resquemores, dice el exsenador Sumulong.

Es probable que, bien a convocatoria del presidente Quezon y el Speaker pro-tempore De las Alas, bien a iniciativa de varios miembros de la Legislatura, haya una conferencia conjunta de los mismos para determinar que instrucciones dar a la Misión Legislativa en los Estados Unidos: si debe regresar a Filipinas o quedar todo o parcialmente en la metrópoli para mantener vivo el interés por la causa nacional.

Varios miembros de la Cámara legislativa, se pronuncian en favor de la continuación de todos o de uno o dos miembros de la misión. Uno, el representante De Leon (J)

Maravilloso...

[CONTINUACION DE LA PAG. 1] fantería al llegar a bordo del transporte "Republic" que trajo al regimiento desde Shanghai. A bordo del barco llegaron 1,300 militares y 200 civiles.

El regimiento cumplió noblemente sus deberes. Hubo muchas dificultades e incomodidades en el comienzo pero todo se arregló sin reñunfamientos ni quejas, dijo el coronel.

Peligro Constante

Dijo que el trabajo más pesado para los 31 de infantería era la guardia en las avanzadas en donde sus vidas estaban constantemente en peligro por las balas perdidas de chinos y japoneses, y la inacción aumentaba la dificultad. Pero la disciplina se mantuvo en alto grado siempre y cumplieron sus deberes de una manera digna de los altos elogios.

No hubo bajas por la guerra, pero si perdieron tres hombres víctimas de la viruela y uno de neumonía y otro poco antes de la marcha del barco. Pero ninguno salió muerto o herido.

Chapel, según el coronel, tiene aproximadamente un área de una milla cuadrada y esta completamente devastada. El trabajo ahora es limpiar las ruinas para comenzar después una completa reconstrucción.

Después de firmado el armisticio ya no hubo más los continuó el coronel Gasser, pues los japoneses cumplían el convenio retirando todas sus tropas y dejando solamente una pequeña fuerza naval regular.

Recibe Honores

Las relaciones de los soldados del 31 de infantería con los de otros países eran de las mejores especialmente con los ingleses, declara el informante. Tres regimientos ingleses rindieron honores militares al 31 de infantería cuando este se marchó y el brigadier general de las tropas inglesas paso revista a los soldados americanos en camino al barco precedidos por una banda de regimiento inglés.

Con los soldados de Manila hicieron buenas migas. Tuvieron encuentros deportivos y en basketball los de Filipinas ganaron pero perdieron en baseball.

"Ahora nuestra primera labor" termina el coronel Gasser es volver a nuestro cuartel y a establecerse otra vez. Los oficiales están en excelentes condiciones y los soldados se hallan contentos de volver."

Pier Invasido Mas de mil personas estuvieron esta mañana frente y en las cercanías del pier militar, para ver el desembarque del famoso 31.º de Infantería.

Desde primeras horas de la mañana el pier se vio invadido de una multitud formada su mayoría por amigos y familias de soldados del 31.º de Infantería. Mujeres filipinas con niños y niñas figuraban entre la multitud, avidas de recibir a seres queridos que han vuelto.

Con el sobrio transporte militar "Republic" atracado al costado sur del pier, y unos cincuenta enormes camiones de guerra en las cercanías del pier, listos a transportar los bagajes de los soldados que vuelven de la guerra, una buena porción del área del puerto amaneció esta mañana con inusitada animación.

inclusive ha preparado un proyecto de resolución dando las gracias a los miembros del Congreso y a cuantos se interesaron por la causa filipina por el apoyo y la ayuda prestados a la misma, y proveyendo, además, a nuevas instrucciones a la Misión para que continúen laborando en la metrópoli.

El senador Sison, los representantes Millar, Anonas, Pesson y otros son de los que opinan que la Misión o una parte de la misma debe permanecer en Estados Unidos. "Se ha avanzado bastante en la campaña pro-causa—decía el Senador Sison—tales logros se han alcanzado, que no es oportuno dejar ahora el terreno del laborantismo independentista."

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas Teléfono 5-19-07

De Legazpi-Albay

El 28 de los corrientes cumplió 25 años de servicio en el Philippine Constabulary, el Comandante Inspector del Distrito Sur de Luzón, Dn. Cristóbal Cerquella. Con tal motivo algunas de sus numerosas amistades acudieron a la residencia de los Sres. de Cerquella para testimoniarse su afecto y reiterarle su felicitación.

La distinguida Señora Dña. Julia de Cerquella ayudada por sus hijos Alfredo y Carlos, obsequiaron a los visitantes con exquisitos Dulces y Licores. La gente joven por su parte encabezados por Alfredo y Carlos, organizaron un baile que duró hasta bastante entrada la noche. En estas reuniones aunque improvisadas nunca falta un buen concurrente que se encargaría del imprescindible Fotógrafo, y así cuando menos se pensaba llegó nuestro hombre y "plás" se impusieron la placa con algunos de los concurrentes.

Entre los concurrentes se hallaban las Sras. de Mr. A. U. Betts, de Giménez, de Alvarez Sigler y de Vallejo; las señoritas Luisita y María Gimenez, Conchita Diaz, Sole Alvarez, María Lanuza, Mary Alvarez, Carmen Vallejo, y los señores Fiscal Provincial Gonzales, Comandante-Médico A. Cruz, Mr. A. U. Betts, Secretario Provincial P. Lanuza, Dn. Eleuterio Diaz, Dn. A. Alvarez Sigler, Dn. A. Vallejo Valencia, Dn. Adolfo Urtazain, Dn. A. Alvarez Ortiz, Auditor del Banco Nacional Sr. Miguel Artigas, Dn. Angel F. de Celis, Dn. Antonio Mendez, Dn. Antonio Diaz, y los niños: José Luis Alvarez, Julieta Cerquella, Puri Gimenez y Peggy Alvarez.

Anoche a las siete ha fallecido en el Hospital San Juan [CONTINUA EN LA PAG. 9]

Cumpleaños

La Srta. Aida S. Flores ofreció el 4 de Julio con motivo de su cumpleaños una espléndida lechoncada en su residencia. Honrar con su presencia la reunión el Sr. Ramon Dimaculangan, Dña. Arcadia Flores, el Sr. Sofio E. Mendoza y señora, Mr. and Mrs. H. M. Caga, el Sr. Jose Jingo, los Sres. Fred y Tony Stewart, Mr. Squires, y otros mas. La Srta. Flores cumplió en dicho día 20 años.

LA VANGUARDIA

PAGINA SOCIAL

LA VANGUARDIA

Mons. O'Doherty agasaja al Catholic Women's Club



El Arzobispo de Manila Monseñor Michael O'Doherty actuó de anfitrión ayer en un Te ofrecido en honor a las damas del 'Catholic Women's Club' en el Palacio Arzobispal. Al acto asistieron expresamente invitados varios prelados, entre ellos, el Abad de los Benedictinos, M. R. P. Raymundo Salinas. Estas reuniones entre el Arzobispo y el Catholic Women's Club son tradicionales, y se dan invariablemente, todos los años, con Mons. O'Doherty, de anfitrión. En el grupo aparecen (primera fila), Mrs. P. J. Steinhoff, secretaria del club; Mrs. L. F. Dee, tesorera; M. R. P. Raymundo Salinas, Abad de los Benedictinos; Mons. O'Doherty; Mrs. Paul A. Meyer, presidenta; Mrs. P. M. Davis, vicepresidenta; y Mrs. M. D. Royer, chairman del comité ejecutivo. Segunda fila: Padre Lopez, Rector de San Beda; Padre Haamon, Padre Sheridan, Padre Avery, S. J., Padre Patrick Kelly, cura parroco de Malate, Padre Fletcher, Hermanas de Caridad del Hospital de San Pablo con la Rev. Virginia Marie, Mrs. Hagedorn, Misses Tormey, Sra. de Manuel N. Tuason, Capellan L. Curtis Tierman, de McKinley, Mrs. L. Z. Fletcher, y otros.

Oficial que cumple 25 años de servicio



Don Cristobal Cerquella, Comandante Inspector de la Constabularia del Distrito Sur de Luzon, y su familia, rodeados de sus amistades que acudieron a felicitar al Comandante con motivo de la celebración de sus 25 años de servicio en la Constabularia. Los detalles de la fiesta se publican en otro lugar de esta página.

Buena fiesta ofreció el lunes Filomena Zialcita

Brillante como la sangre moza y risueña como la edad juvenil fue la fiesta onomástica de la Srta. Filomena Zialcita celebrada en la tarde del Glorioso Cuatro, dentro de la intimidad y la camaradería, en la casa residencial de su hermano Sr. A. Zialcita, de la oficina del Secretario del Interior, en la calle Oroquieta. Perteneciendo a la festividad al grupo de graduados de la Arellano High School era de esperar, como fue, una concurrencia de la misma clase.

Fue una reunión con todos los meritos para agradar a la juventud. Al baile y la plática, al canto y la música, a la merienda y los refrescos, prodigados a pasto y esquisitos todavía se sumó la novedad del indumento de las chicas las cuales asistieron a la fiesta luciendo vistosos y elegantes "pajamas." Tan [CONTINUA EN LA PAG. 9]

Sison, Dña. Pantaleona Guevara obsequio a sus hijos, nietos y biznietos con una fiesta familiar el lunes, en su casa de la calle de Kautubusan, San Juan del Monte.

Estuvieron presentes, además de unos diez invitados, sus hijos e hijos políticos, los Sres. de Manuel Buenaventura, de Potenciano Pineda, de Clemente Echiverri, de Domitiano Tizon Singlan, de Valeriano Canonizado, de Virgilio Buenaventura, y de Jose Buenaventura, sus nietos, los Sres. de Romaldo, de Guaberto Buenaventura, de Jesus Buenaventura, Fernando Tizon Singlan, y otros 30 nietos y biznietos de ambos sexos.

Elvira Guzman preside a los Cervantinos

Elvira Bocobo, Elegida Vicepresidenta; Adviser, Carmen Ocampo

El Circulo Cervantino, compuesto de los estudiantes que hablan español en la Universidad de Filipinas, y la asociación mas nutrida que existe en la misma institución, eligió, despues de una reñida lucha entre los diferentes candidatos, a los miembros de la Junta Directiva que dirigirá el programa del año 1932-1933 de dicho circulo. Los nuevos dignatarios son:

Presidenta—Srta. Elvira de Guzman Vice-Pres. Srta. Elvira Bocobo Secretaria—Srta. Conchita Peña-losa Sub-Secretaria—Srta. Leonila Picket Tesorera—Srta. Nelly Xerez Burgos Representantes en el Consejo Estudiantil—Sr. Antonio Vamenta y Srta. Concepcion Macrohon Censur—Sr. Geminiano F. Yabut Consejera—Srta. Carmen Ocampo

En El Concierto De La Asociación Musical



La soprano Mercedes M. Osorio, que esta noche, se presentara en un recital conjunto con el violinista Ramon Tapales, en el primer concierto de la temporada de la Asociación Musical de Filipinas. Osorio interpretara piezas de Tosti, De Falla, Mozart, Ronald,



ERLANGER & GALINGER INC. Miércoles, Julio 6 3:00 p. m.—Música de Estudio. 5:00 p. m.—'Tea Dance Program' con la 'New La Loma Cabaret Orchestra.' 6:15 p. m.—Informaciones en castellano. 6:30 p. m.—Informaciones en inglés. 7:00 p. m.—'Yoo Paint Quarter Hour' con el barítono Gregorio Lopez Luna: La del Soto del Farral—Soutullo Chotis Castizo—Guerrero La Campana Rota—Obradores. 7:15 p. m.—'Erlanger & Galinger Half Hour': George Eckhardt y sus Ambassadors. 7:45 p. m.—Música de Estudio. 8:00 p. m.—'Old Presidents Musical Varieties' (La Insular Cigar & Cigarettes Factory), con el siguiente program: Cycle of Jerome Kern Songs Shine on Harvest Moon Accordion There is nothing too good for My Oh! Yal Yal! 8:15 p. m.—Lyric Music House Program. 8:30 p. m.—'Amian Association-Ilocano Program' bajo la dirección de Leon Pichay. 9:30 p. m.—Música de baile por la orquesta del Bay View Hotel.

Boda Peña-Macrohon



La señorita Lourdes Macrohon y el señor Efrén C. Peña, fotografiados en el día de sus nupcias, en la Iglesia de Ntra. Sra. de Lourdes. Con los novios, aparecen los padrinos de la boda, la Señora de Macrohon, y el Senador Elpidio Quirino. El enlace se celebró ayer, 5 de los corrientes. La fiesta nupcial, muy animada, se dió en el Plaza Hotel, con asistencia de numerosos amigos de los nuevos cónyuges.

La Srta. La Moree Contrae Nupcias

Con Ramon Alonso En la mañana del domingo próximo pasado contrajeron matrimonio la señorita Guadalupe La Moree y el señor Ramon Alonso, en la Iglesia de los Padres Benedictinos. Solemnizó la union, el Rev. Padre Bernardo Lopez, Rector del Colegio de San Beda, y padrinos, fueron, el Sr. Sotero Rodas, Fiscal auxiliar de la Ciudad de Manila, y la Sra. Doña Felicidad de Blanco.

Despues de la misa, los novios y sus invitados pasaron al Hotel Palma de Mallorca, en donde se sirvió a todos un espléndido desayuno.

Verdi y Donaudy. Tambien cantará una composición de Tapales, titulada, 'Luha.' El concierto tendrá lugar en el auditorium del Ateneo de Manila, a las 8:30 p. m.

ACEITE DE OLIVA SABATER EL MEJOR DEL MUNDO!

Permitanos hacer Ampliaciones de sus NEGATIVOS FAVORITOS PHOTO FINISHING CORP 159 ESCOLTA P.O. BOX 2984

Banquete de despedida en honor a Mr. y Mrs. Beck



La Asociación de Empleados de Beck's Inc., dio anoche un banquete de despedida en el Plaza Hotel en honor a Mr. y Mrs. I. Beck, que hoy se embarcan en el 'President Jefferson' con rumbo a los Estados Unidos en viaje de expansión y de negocios. Todos los empleados de la casa Beck, incluyendo los de la estación KZIB, estuvieron presentes. El homenaje es una elocuente manifestación de aprecio y simpatía tributada a los esposos Beck. En este su proximo viaje a America Mr. Beck aprovechará la ocasión para mandarse curar de un malestar que viene padeciendo desde hace tiempo. La fotografía presenta el grupo general de comensales presentes en el banquete. En primera fila estan, Mr. David Beck, Felix Echevarria, Trineo Campos, Santos Aguilar, Conrado Abad, Harry Naftaly, Mr. I. Beck, Mrs. I. Beck, Luis Mazur, Mr. Einsiedel, J. Wedd, S. M. Santos, J. Tagle, Mr. Raynold y otros mas.

PERSONALES

Victima de una traidora enfermedad, paso a mejor vida el joven Benjamin Gochanco, hermano del ingeniero Ephrain Gochanco, actual presidente del 'Nucleo Solteril.' El entierro se verificara mañana la tarde, partiendo el cortejo fúnebre a las 4:00, desde la Funeraria Paz.

penosa enfermedad. El cadaver, que se halla de cuerpo presente en la Funeraria Nacional, será embarcado en el vapor 'Venus' para Talisay, Negros Occidental, donde recibirá cristiana sepultura. El difunto fue coronel del ejército durante la revolución filipina.

La señorita Isidra de Vera, de Bustos, Bulacan, ha sido operada de apendicitis en el Harrison Hospital por el Dr. Tambunaco.

El concejal Mariano Nable y se-

hora cuentan hoy con un nuevo vastago—un niño que vio la luz en el Hospital General, el lunes pasado, 4 de Julio. Madre e hijo se encuentran bien.

En el St. Joseph Hospital, en Tanduay, ha dado a luz un niño, la señora de Senen Gabaldon. Tanto la mamá como el recién nacido gozan de buena salud.

La Srta. Natividad Cuadra, her-

Dña. Pantaleona Vda. De Buenaventura Reune A Sus Hijos y Nietos

En celebración del onomástico de su difunto marido, que en vida se llamo Pedro Buenaventura Go y mana de un compañero de redacción, fue ayer felizmente operada de un tumor en el pecho por el Dr. Juan Tablanté en el Hospital General Chino.

Advertisement for ROYAL BAKING POWDER. Text: 'OTROS ingredientes pueden ser perfectos, pero un leudante inferior echará a perder el pastel. Insista usted siempre en ROYAL BAKING POWDER.' Includes an image of the product tin.

Advertisement for LAXOL. Text: 'Custodio de la Salud de la Familia. El estreñimiento causa, a menudo, desarreglos en el organismo. Laxol, el purgante recomendado por los médicos, elimina eficazmente y sin irritar las toxinas intestinales. Laxol es aceite purísimo de ricino combinado con sustancias aromáticas para hacerlo grato al paladar. No tiene olor ni sabor repulsivos. Tenga Ud. siempre a mano una botella. Es el custodio de la salud de la familia. Lo venden las mejores farmacias, en la conocida botella azul.' Includes an image of the Laxol bottle.



Esther la hijita de los Sres. de Jose Hogan— Verdaderamente pueden estar orgullosos los padres de esta simpaticuilla niña—por sus bonitos ojos y agradable expresión que son un reflejo de su caracter y determinación—Una muchachita que es feliz, y se conserva siempre robusta y sana merced a la Leche Magnolia que bebe con gusto todos los días—

He aqui algunas de las muchas buenas razones del por que la Leche Magnolia es especialmente buena para los niños en la edad del crecimiento!! No. 1—Es un producto puro... No. 2—Contiene todos los elementos alimenticios que son necesarios para la salud y el crecimiento... No. 3—Es uniforme—su valor alimenticio es el mismo todos los días... No. 4—Esta homogeneizada—lo cual hace que sea facilmente digerible y prontamente asimilable... No. 5—Esta pasteurizada—lo cual hace que la leche sea sana—pura y libre de todas las bacterias de enfermedades. No. 6—Esta embotellada en nuestras propias botellas esterilizadas y dos veces sellada para garantizar a Ud. y los suyos que la Leche Magnolia está libre de contaminaciones del exterior—

MERCEDES M. OSORIO Lecciones de Canto, Imposición, Dicción e interpretación de piezas para Concierto. 638 F. B. Harrison, Pasay Tel. 5-19-04

Dr. Jose C. Alberto Acaba de abrir su nueva clinica en la Ave. Rizal 1320 Teléfono 2-58-56 Consultas de 3 a 6 p. m.

MAGNOLIA DAIRY PRODUCTS PLANT 'Provedores de la Salud y del Buen Gusto'

Advertisement for GOLDENBERG'S. Text: 'Pregunten a sus amigos que ya han comprado en nuestra VENTA! GENEROS QUE ACABAN DE LLEGAR! GOLDENBERG'S 194 J. LUNA Cerca a Rosario'

INFORMACION ESPAÑOLA

La segunda etapa del debate sobre el Estatuto catalán.—Preliminares al histórico discurso del presidente del gobierno.—Un trozo pintoresco de la jornada y turno del Sr. Royo Villanova.

Para la causa de la autonomía catalana se ha iniciado la segunda y, probablemente, decisiva jornada en las Cortes Constituyentes. Entre tantos que han hecho oír su voz representativa, en pro y en contra otros, se cuentan los diputados Royo Villanova, católico y Sánchez Román, constitucionalista, ambos partidarios del Estado unitario. Pero, con ser importantes, estos turnos no han sido sino preliminares al momento de mayor alcance en que el jefe mismo del actual gobierno, general Azáña, pronunció un vigoroso alegato en pro de la autonomía de Cataluña. A reserva de reproducir, íntegramente o en partes salientes, el discurso de Azáña, se transcribe en esta información una parte preliminar de la jornada.

ROYO VILLANOVA TURNO EN CONTRA DEL ESTATUTO DE CATALUÑA

Pué e 27 de mayo pasado la fecha de la jornada histórica para el Estatuto catalán, la segunda mitad de la cual fué consumida por el presidente del Consejo de Ministros Azáña, de quien se puede decir que cuando habla, todos escuchan. En cuanto a la segunda jornada, una parte de la misma se desarrolló en esta forma, tal como la describe el "ABC" del 28 de mayo ya citado:

La sesión de ayer.—Se abre la sesión con gran concurrencia de diputados y de público en las tribunas.

Preside el Sr. Besteiro. En el banco azul toman asiento en los primeros momentos de la sesión el jefe del Gobierno y los ministros de Estado, Gobernación, Marina, Hacienda, Instrucción pública y Trabajo.

Orden de día.—Son aprobados definitivamente varios proyectos de ley.

El Estatuto de Cataluña. Interviene el Sr. Royo Villanova.—El Sr. Royo Villanova consume un turno en contra.

Dice que el Sr. Azáña manifestó en cierta ocasión que el Estatuto era una forma de resolver el problema de Cataluña, y el Sr. Ortega y Gasset que era éste un caso de nacionalismo particular.

Creo que los problemas vivos hay que estudiarlos, no sobre los libros, sino sobre las mismas luchas que provocan.

Teme que el problema catalán se ahogue en una sesión patriótica.

Dice que los catalanes han pedido más a la República en 1932 que a la Monarquía en 1918.

Está visto—dice—que tratan de sacar todo lo que puedan.

Hace historia de las causas de la caída de la Dictadura y de la Monarquía, y dice que los catalanes se solidarizaron con aquella. (Protesta de los catalanistas).

Añade que los catalanes, que se jactan de ser nietos de los almogávares, pudieron oponerse a la Dictadura. (Risas). ¿Dónde estaban los almogávares—pregunta—cuando la Dictadura? (Nuevas risas).

Recuerda que con motivo del viaje del señor Callejo a Valladolid, ni uno solo de los catedráticos de Derecho de aquella Universidad salió a recibirlo. Aquello—dice—fue una pequeña reacción, pero se hizo lo que se pudo, y eso que yo no tengo ni cinco céntimos de almogávar. (Risas).

Dice que debía resolverse primero el problema universitario, porque Cataluña nada hizo contra la Dictadura, y la Universidad lo hizo todo. Por eso estima que el problema de la enseñanza debería ser tratado antes que el Estatuto.

Señala el gran contraste de todo el país, que trabajó para traer la República, con el de los catalanistas, que no iban más que a lo suyo. Recuerda la frase del Sr. Carrasco Formiguera de que a ello no les interesaba la cuestión de la República, y que si Mussolini se aprestara a defender las aspiraciones de Cataluña aceptarían su concurso. También señala la posición de los que decían que habiéndose proclamado antes la República catalana que la española, aquella debía constituirse en un Estado para pactar con el Estado español. De suerte que el hecho—dice—de haberse proclamado primero la República catalana, antes de lo prevenido y acordado

CONFUSION POR UNA MEDIDA SUSPENDIDA

Muchos dueños de casas arrestados por repararlas sin permiso

La suspensión de los efectos de una resolución de la Junta Municipal que suspendía a su vez los requisitos dispuestos por la ordenanza sobre la construcción y reparación de casas, para que los dueños de casas de nipa en la zona incendiada últimamente en Tondo, pudieran reparar sus casas sin pagar licencia, ha sido causa del arresto de 14 dueños de casas que creyéndose exentos de esta obligación, se pusieron a reconstruir sus casas sin el debido permiso.

Algunos de los cogidos fueron a quejarse ayer ante la Junta Municipal. Los miembros de la Junta se mostraron disgustados, especialmente el concejal Figueras, que prometió presentar una resolución censurando al alcalde por suspender esta resolución después de haberla puesto en vigor.

El alcalde suspendió la resolución por haber averiguado que no tenía facultades su oficina para suspender tales regulaciones.

no quiere Maciá? El Sr. Royo Villanova: ¡Ah! Pues sea Ventura Gassó. (Grandes carcajadas. Algunos catalanes felicitan a éste humorísticamente).

Añade que si se celebran las elecciones, y la izquierda tiene los mismos votos, y el orador pierde uno solo de los que le dieron en Castilla, él votaría el Estatuto.

Un socialista le interrumpe. El Sr. Royo Villanova: Váyase su señoría al quere.

El Socialista: No le puedo soportar a su señoría.

El Sr. Royo Villanova: No se dice soportar, se dice conllevar. (Grandes risas).

Habla del proceder de los catalanistas, que por un lado votan la separación de la Iglesia y del Estado y por otro la declaración del día de San Jorge como fiesta nacional.

El Sr. Galarza: También el Ayuntamiento de Madrid declaró fiesta el día de San Isidro.

El Sr. Ortiz de Solorzano: Lo que prueba que el pueblo de Madrid es católico.

Grandes protestas de los socialistas. El Sr. Ortiz de Solorzano replica airado.

El Sr. Royo Villanova: Es que hay que ver qué santo es San Jorge. Es un santo de caballería. (Nuevas risas).

El Presidente interrumpe al orador diciendo que, aparte estas digresiones hacia el santoral, tiene que hacer observar que se ha presentado una proposición incidental y ruega a Sr. Royo Villanova que procure abreviar su discurso.

El Sr. Royo Villanova reclama sus derechos reglamentarios.

El Presidente: Pero espero que tenga en cuenta las circunstancias.

El Sr. Royo Villanova añade que la autonomía política de Cataluña es un gran peligro. Recuerda que Maura expresó claramente que España tuvo la suerte de que Francia e Inglaterra estuvieran concertadas durante la guerra europea de 1914, que de lo contrario hubiera peligrado su neutralidad.

Creo que la afirmación de Cambó sobre los límites que señalaba a Iberia, desde Lisboa al Ródano, hiere la susceptibilidad de Portugal y la de Inglaterra.

Una voz en los catalanes: Eso es imprudente decirlo aquí.

El Sr. Royo Villanova recuerda que un amigo de Mussolini, en un artículo, decía que a Italia le interesa que Cataluña no forme un Estado independiente y satélite en el

NOTICIERO RELIGIOSO

Miércoles, 6 de julio
Calendario de hoy: Ss. Goarico e, Tráquilino m., Isaias prof., Domingo y Godole vda. m.
Calendario de mañana: Ss. Cirilo y Metodio o.c.c., Benedicto XII P.c., Fermin o.m. Odón y Edivurga v.

Las Conferencias Del P. Sancho Se Reanudarán Desde Esta Noche

Las conferencias sobre religión del R. P. Silvestre Sancho se reanudarán desde este día, miércoles, 6 de actual en el paraninfo de la antigua Universidad de Sto. Tomás en Intramuros.

Cuestiones sociales de palpitante actualidad en relación con las cuatro encíclicas del Papa sobre los problemas mundiales serán tema de las disertaciones.

Estas conferencias se dan todos los lunes, miércoles y viernes de 7 a 8 de la noche y a ellas está invitado el público.

EN SAN IGNACIO

Todas las tardes a las 5:30 función de las Marías del Sagrado. Presidirá esta tarde Da. Nieves de González.

MISAS EN SAN JUAN

En la iglesia parroquial de San Juan todos los días hay misas de 6 Los domingos y fiestas de precepto para conveniencia de los fieles se celebran dos misas una a las 6 y otra a las 7.

EN EL ESPIRITU SANTO

Todos los domingos y todas las fiestas de precepto se canta la misa de las seis y cuarto según las reglas del canto gregoriano El tercer domingo de cada mes esta misa se celebra con más solemnidad en honor del Espíritu Santo que es el patrón de la parroquia.

Además de esto se canta también la misa de las seis y cuarto los primeros viernes en honor del Corazón Sacratísimo de Jesús y los días 19 de cada mes en honor de San José

EN LA CATEDRAL DE MANILA

Todos los domingos y fiestas de precepto a las 5:00 de la tarde habrá Exposición del Santísimo al que seguirá el rezo del Santo Rosario Letanías, Bendición y Reserva.

Todos los días 28 de cada mes, hay misa de 9:00 a. m. en la capilla de María Auxiliadora en la Catedral de Manila. La misa se hace en honor de San Judas Tadeo

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8

MISA DE 9 EN DIAS LABORABLES

Todos los martes a las 9:00 a. m.—misa en San Francisco.
Todos los viernes a las 9:00 a. m.—misa en Recoletos
Todos los primeros sábados de

OTRO PROFUGO ES CAPTURADO POR LA POLICIA

Lorenzo Arias, un estafador, cogido en Pasay.—Estaba armado

Buscado desde hace tiempo por la policía por haberse escapado de la cárcel municipal de Navotas, Rizal, el mes pasado, mientras estaba esperando la vista de su cuarta causa por estafa, Lorenzo Arias y de la Cruz, fué arrestado anoche en Pasay, por un agente de la Constabularia, mientras iba a la tienda de un chino en la calle F. B. Harrison.

Sometido a investigación por la Constabularia, Arias declaró que consiguió escaparse pasando por la puerta de la cárcel y aprovechándose de la distracción del guardia de la prisión. Esto fué el mes de junio pasado.

Arias confesó haber sido querrelado ya por homicidio y por lesiones graves. También había sido condenado a 15 días de prisión por no tener cédula personal.

Cuando fué arrestado, Arias estaba armado, pero declaró que no tenía intención alguna de ofrecer resistencia a la autoridad.

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8

Misa a las 9:00 a. m. misa en Recoletos por la Virgen del Carmen. Todos los días 7 de cada mes a las 9:00 a. m.—Misa en Recoletos por San Cayetano.

El 19 de cada mes a las 9:00 a. m. misa en Recoletos por San José.

Para Eliminar la Miseria y el Hambre en Todo Hogar Español en Estas Islas

Fin humanitario y patriótico del Fondo Benéfico Español.—Seguro mutuo contra la miseria y la enfermedad

Eliminar la miseria, el hambre y la degradación en todo hogar de españoles en Filipinas, es el fin del fondo benéfico español, según nota expedida por la secretaría de la Casa de España, que dice lo siguiente:

"El fondo Benéfico Español es una institución que enaltece a la Comunidad Española de las Islas Filipinas. Nos podemos sentir muy orgullosos de su labor. La Colonia Española, por medio de este fondo Benéfico, se asume la responsabilidad de procurar eliminar la miseria, la degradación y el hambre de todo hogar español en las Islas Filipinas. No solamente desea cumplir, lo más generosamente posible, la misión de ayudar a la senectud que no se halla en condiciones de ganarse la vida, sino también a la juventud española mientras se halla descolocada.

"Y cuando la esperanza de poder triunfar en este benedicto país se haya perdido por algún miembro de nuestra Colonia y quiera retirarse a su patria, el Fondo Benéfico siempre se halla dispuesto a hacer un esfuerzo para ayudar al español que se halla en tales circunstancias. Si aquejado por alguna enfermedad, la ciencia declara indispensable el cambio de clima para su curación y recomienda la repatriación, esta institución atiende en todos los casos en que su situación financiera permita. Para los españoles viejos, para los descolocados, para las españolas en penuria, para los niños españoles huérfanos y, en general, para todos los compatriotas indigentes siempre la mano caritativa de esta institución, eminentemente española, se extiende con toda solicitud para ayudarles a luchar contra la desesperiación y el desconsuelo. Pero tenemos mas aún; el Fondo Benéfico Español no niega a nadie que esté enfermo y sin recursos la hospitalización, con médicos y medicinas. Gracias a la buena cooperación y espíritu de sacrificio y generosidad hacia la Colonia Española ofrecida por el Hospital Español de Sta. Cruz, el Fondo Benéfico se halla en posición de afirmar que todo español enfermo encontrará una oportunidad de curarse en el Hospital más moderno, con todos los adelantos de la ciencia, y con el cariño que solamente podría encontrar en un hospital, que no solamente es español sino que constituye un poderoso motivo de orgullo para

los españoles contribuyan con el esfuerzo al éxito de la función estatal, cuyo beneficio es para el Fondo Benéfico Español".

El programa de la función es el siguiente:
1.º—Sinfonía por la Orquesta.
2.º—Estreno de la genial Comedia en tres actos y en prosa original de Don Manuel Linares Rivas, titulada "La Raza".

REPARTO
Constanza de Fuentieñere, marquesa de Peñines, Srta. R. Garriz.
Angela, duquesa Vda. de Azral, Srta. Vda. de Castañer.
Clara, condesa de Eguiza, Srta. R. Garriz.
Ismael de la Peña, Sr. M. Eiguren.
Diego de Fuentieñere, Sr. M. de Amecazurra.
El conde de Eguiza, Leopoldo de Fuentieñere, Sr. J. Ruiz Giménez.
Augusto, duque de Azral, Sr. J. Orío.
El señor de las Torres, Sr. M. Martín.
Don Inocencio, Sr. S. García.
Criado I.º, Sr. F. Sierra.
Id. 2.º, Sr. N. N.
Apuntador, Sr. P. Salvador.
Director de Escena, Sr. M. de Amecazurra.
Director Artístico, Sr. J. Orío.
La acción en Salamanca. Epoca actual.

Nota: Las localidades se despachan en la Secretaría del Casinó Español de Manila.

DESTROZOS DE UN CICLON EN TEXAS



En la fotografía aparecen las ruinas de un campo petrolero en Gladwater, Texas después del paso de un terrorífico ciclón que azoló el este de Texas y otros estados del Sur recientemente.

Empresas Con Un Capital Total De Miles De Pesos Registradas

"Fernandez & Ferrer Incorporated" ha presentado papeles de incorporación el 28 de junio en la oficina de Comercio e Industria con un capital de \$300,000, dividido en 3,000 acciones con un valor por acción de \$100. Esta entidad se dedicará a la compra y venta de muebles y varios artículos. Los directores e incorporadores son Luis Fernandez Badies, Jose L. Fernandez, Miguel Fernandez, Antonio Ferrer y Fortunato Guzman.

Otras entidades registradas durante esta última semana son: "Minerva Pharma-Chemical Corporation" con un capital de \$50,000, situada en Manila; "Plantaciones de Binalabagan Incorporada" de Isabela, Negros Occidental, con un capital de \$1,000, "Red Star Auto-

mobile Supply Corporation," en Manila, con un capital de \$100,000 en acciones; "Spud and Commander Co." de Manila, con capital de \$250,000 en acciones; "Seng Bee and Company, Inc." de Manila, con un capital de \$100,000 en acciones; "Ideal Theatre Corporation" de Manila con un capital en acciones por \$4,000; "Hacienda Casilda, Inc." de Merida, Leyte, con un capital en acciones de \$45,000.

También fueron registradas estas marcas de fabrica: "Poony Flower" con dibujo, para calcetines, medias, etc.; "Silver Coin" con dibujo, para lapiceros, tintas, papeles, etc.; "El Barato" para la importación de joyerías; "Aromatic Cigarettes" con dibujo, para cigarrillos; con dibujo, de dos perritos, para te; "Tuzviminda," para chinelas, vestidos de hombres y mujeres, manteles, servilletas, etc.; una marca con dibujo para cigarrillos; un dibujo representando a dos pavos reales en color verde, para te; un dibujo de dos filipinos, para coco blanco.

catalanes no; ponen su ambición por encima de todos los intereses políticos y dicen: "Lo primero, Cataluña". (Aplausos).

PROF. G. TAMURA

Profesor de Masaje y el Único Japonés en Manila que tiene Licencia del Gobierno Japonés.
Ajuste de Hueso primera vez \$5.00; Después \$2.00.—Todo el Cuerpo Domicilio \$2.50.—Oficina \$2.00.—Masaje Local \$2.00 y \$1.50.—Abono Mensual \$50.00 y \$60.00.
338 Carriedo, Sta. Cruz, Tel. 2-52-23



Esencial para la Mujer

Para Asegurarse Robustez, Vivacidad, Atractivos

Desde que entra en la pubertad, hasta la maternidad y el período crítico, la mujer está expuesta a trastornos que se agravan si falta robustez.

Miles de mujeres deben su bienestar a la Emulsión de Scott. Es agradable y de fácil digestión. Sus ricas vitaminas hacen sangre nueva y rica.

Es preciso fortalecerse por temporadas para evitar anemia, decaimiento y debilidad. Recurrirse a la Emulsión de Scott, de aceite puro de hígado de bacalao noruego.

Es el auxiliar ideal en toda época y particularmente precioso para las madres. Tonifica los nervios, restaura las fuerzas. Tómela a tiempo para proteger su salud.

EMULSION DE SCOTT

Rechace toda imitación. Acepte sólo la legítima.
Agentes exclusivos de ventas: HAROLD F. RITCHIE & CO., INC. Madison Avenue at 34th Street, New York, E. U. A.

La Emulsión de Scott es excelente en casos de TOSES — BRONQUITIS — DEBILIDAD PULMONAR — DECAIMIENTO ANEMIA — DEBILIDAD — RAQUITISMO — FORMACION DE DIENTES

FORMULA OF SCOTT'S EMULSION:—Cod Liver Oil, 29.032%; Glycerine, 12.097%; 1% Solution of Hypophosphites of Lime and Soda, 56.937%; Excipient, 1.796%; Flavoring, .138%. Approved and Registered by the Board of Pharmacy.

Cuando la madre no puede dar el pecho a su nene, ella sustituye su leche con la

Leche 'Pet'

el alimento ideal para los niños en la edad del crecimiento.

—Las madres cuidadosas saben que la Leche "PET" contiene las vitaminas esenciales para el desarrollo y la salud de los niños. Es una leche sana, pura y fresca, libre de gérmenes de enfermedades. Es cremosa, exquisita, nutritiva.

En todos los Groceries y Tiendas—en todas partes.

GENATO COMMERCIAL CORP.

1079 R. Hidalgo Distribuidores Tel. 2-10-98

NUESTROS PRODUCTOS

están compuestos con INGREDIENTES de ALTA CALIDAD y Agua Mineral de los FAMOSOS MANANTIALES MINERALES de LOS BAÑOS, LAGUNA

Son Superiores Pídalos a su distribuidor

o a

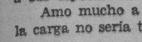
ISUAN, INC. Tel. 5-76-03

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Una esposa amable evita el criticar a su marido durante la depresion--Hombre casado que obtiene todas las ventajas en el juego del amor.

ESTIMADA MISS DIX: Cuanto puede una esposa esperar de su marido como cuestión de derecho en materia de compañerismo? He estado casada por cinco años con un hombre bueno que me ha provisto de todo lo que necesito excepto de compañía, y a veces no puedo menos de desear en tener algo de ella. El está tan absorbido en su negocio que apenas le veo del todo excepto en las comidas, porque trabaja todas las noches hasta las 11:30. Yo misma trabajo porque no puedo soportar sencillamente el estar sola todo el día y la mitad de la noche también. Mi marido nunca me habla de su negocio. Si algo le ha sucedido, no me entero de sus asuntos más que un extraño. Yo soy de opinión que las esposas deben saber los asuntos de sus maridos no con el propósito de dominarles sino como una protección a ellas. Trabajo en la oficina, de un abogado y veo tantas mujeres que administran los bienes relictos de sus esposos y no saben lo primero que deben hacer. Así que creo es llegado el tiempo para plantear esta cuestión a los hombres de cuan importante es dar al menos a sus esposas un conocimiento rutinario de sus asuntos. Amo mucho a mi marido y estoy segura que si me dijera sus cosas, la carga no sería tan pesada de llevar.



B. L.

RESPUESTA:

SI PUDIERA DECIR una palabra a las esposas, más sincera que cualquiera otra, es que permanezcan quietas y no embarranquen el barco en estos días tempestuosos de depresión cuando todos los hombres están haciendo todo lo que pueden para mantener a flote su pequeña embarcación.

SI AMA del todo a su marido, si tiene algún deseo cualquiera de ayudarlo, emplee toda la paciencia y propio control y sentido común que tiene en su trato con él... Acuérdese tan solo que él está luchando con su espalda a la pared, que está dominado por miles de ansiedades, que está muy hundido en la depresión, y no se preocupe por las pequeñas cosas.

NO LE MOLESTE con sus pequeños agravios, por más justos que fueran. No agregue a su carga el peso adicional de sus quejas. No se resentida de que él sea irritable y mal humorado y tan desagradable de tener por compañero como un oso. En vez de ello, pretenda estar alegre si no lo está. Pórtese como una buena sport y haga sus sacrificios sin queja. Antícele a su marido diciéndole una y otra vez que cree en él, y que sabe que reconquistará su fortuna cuando pase esta crisis.

DESDE LUEGO, Vd. tiene sus propias preocupaciones también. Es difícil para Vd. verse privada de las cosas a las que ha estado acostumbrada y Vd. misma está ansiosa del futuro. Pero el mejor remedio de ayudarnos a nosotros mismos es ayudar a alguien y al tratar de ayudar a su marido hallará que se ha ayudado a sí misma.

ASI que mi querida señora, si estuviera en su lugar, no tomaría este tiempo particular para plantear la cuestión de que mi marido trabaja con exceso o se olvida de mí por su negocio. Quizás sea una necesidad, y la razón principal del por qué trabaja tanto es por su deseo de librarle de la indigencia.

ASI que alégrole ahora y aguarde la hora cuando todas las señales son más propicias, como dicen los adivinadores de la suerte, antes de que trate de enajenar su cariño.

DESDE LUEGO, quizás nunca pueda hacer esto. Hay hombres para quienes es una pasión el hacerse de dinero que vence a todos sus sentimientos por una mujer. El negocio es una obsesión para ellos. Es su interés principal, en la vida y ninguna esposa en realidad puede competir en él. Siempre el banco o el almacén o la oficina es el pensamiento y consideración principal del hombre.

ESTOS HOMBRES no comprenden cuan injusto es esto para con sus esposas. No pueden comprender que cuando una esposa ama a su marido ella desea su sociedad, su compañía y que ella puede estar tan celosa de su negocio como de cualquiera de sus amantes, y que nada que él le pueda comprar podrá recompensar su deseo de tenerle a él.

PERO no hay nada que en realidad puede hacer la esposa excepto el conformarse con la situación con toda la filosofía que pueda. Porque ella puede quitarle de cualquiera otra mujer más pronto que de la dama dinero.

DOROTHY DIX.

ESTIMADA MISS DIX: Mi casamiento es un fracaso y mi esposa y yo hace tiempo que hemos dejado de tener alguna relación fuera de la cortesia más formal cuando estoy en casa. Hay una niña que es menor en casi veinte años que yo a quien he amado por mucho tiempo. Prometí divorciarme de mi esposa y casarme con ella. Esto no lo pude hacer. De hecho, a medida que transcurrieron los años, he estado dispuesto de continuar como lo estamos hoy. Mi negocio es tal que viajo extensamente y naturalmente mis intereses son amplios y encuentro muchas diversiones estando en el camino. Ahora me escribe esta niña diciéndome que ha decidido eliminarme de su vida. He notado por algún tiempo que se estaba poniendo descontenta, pero no lo tomaba en serio, y había otro hombre que deseaba casarse con ella hace años. El desconoce sus relaciones conmigo. Hace bien ella en asumir esta actitud hacia mí? Cuando pienso en perderla me pongo frenético. Le he pedido muchas veces que me espere, que las cosas saldrían bien, y ella ha sido muy paciente. Qué debo hacer?

T. R.

RESPUESTA:

YO DIRIA que, en la frase de juego, Vd. o cede o se calla. Vd. debe hacer buena su promesa con la niña, de otro modo debe permitirle a que se vaya y no se interponga a que se case con el hombre que le ama a ella y le puede sostener.

NADA puede ser más egoísta como el tener a la niña esperando en la vaga esperanza de que 'algo sucederá', mientras Vd. se divierte con otras mujeres y mientras ella ve su juventud y su belleza desvaneciéndose y reduciendo su oportunidad de conseguir un matrimonio bueno.

DOROTHY DIX.

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

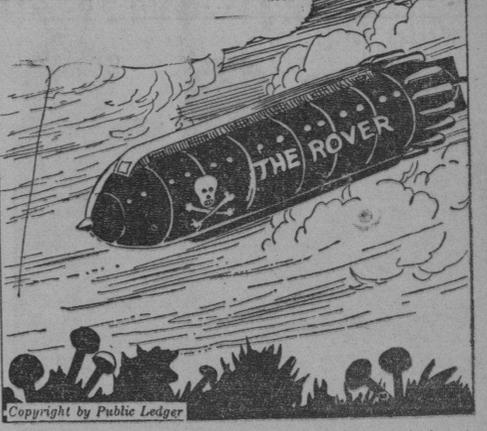
JACK SWIFT



PROFESOR: Jóvenes, os debo una explicación. Yo preparé un vigilante mecánico que ponía invisible el avion cuando alguna persona se aproximaba a él. Una celula sensitiva recoge las vibraciones y automática abre la lamina de visión. Me habia olvidado de ello.



PROFESOR: Los piratas que escrutaban por los alrededores, echaron a perder sus propios fines. JOAN: Mira, Jack.



JACK: Al avion, todos. Ese es Red Roger que nos anda buscando. Copyright by Public Ledger

CONNIE

Por Frank Godwin



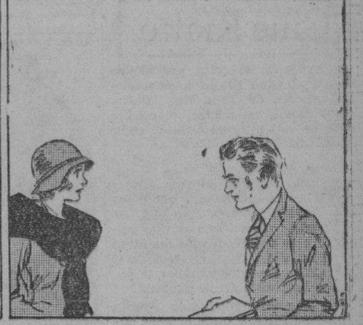
SARGENTO: Santo Dios! Por qué no demostré esta tarjeta al policia que la arrestó? CONNIE: Porque es mejor para mis planes que Morris crea que estoy encerrada aquí. Qué dijo el comisionado? Vendrá?



SARGENTO: Sí, está en camino. Hola! Quien es este? CONNIE: Oh, ese es Bill Parker. Es de la oficina del comisionado.



BILL: Dios mío, Connie. Me alegro que no te haya pasado nada. No oíste mi silbido? CONNIE: Sí, te oí. Vente a la oficina del capitán. Estoy en espera del comisionado.



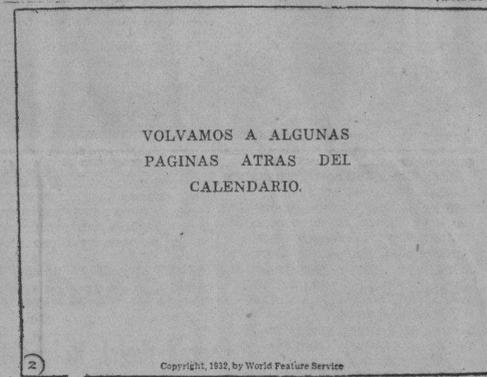
CONNIE: Veo que tienes la caja que tiré en la ventana. Lo has hecho muy bien. BILL: Te vi tirarla y la cogí lo mas pronto posible. Que hay en ella? Está cerrada bajo llave.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller



Dios mío! Qué tiempo mas intempestivo! No hay mejor como volver a los días antiguos de verano.



VOLVAMOS A ALGUNAS PAGINAS ATRAS DEL CALENDARIO.



Dios mío! Qué calor mas insoportable! No hay mejor como el invierno para tener comodidad.

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

MATEMATICA SIMPLE

MANOS DEL DESTINO

Por JOSEF RANALD

DE LA MODA PARISIEN

Buzon de Ideas Para la Esposa



Para plantas jóvenes

Acaso sus plantas jóvenes con frecuencia las destruyen los insectos, animales o el viento? Quite el fondo de una botella de leche o vinagre y ponga esta botella sobre sus plantas. Hallará que ofrece buena protección y permite la ventilación. LA MUJER CASERA.

Aseo al Minuto



POR V. V.

No permita que su cabello se blanquee por el sol en la playa. El blanqueo quita el color y el brillo en las rubias y morenas. Use un sombrero de paja que ventila el cabello y no hace pasar directamente los rayos del sol.

Calendario

Hemos estado demostrando un método para determinar el día de la semana para cualquier fecha dada y este tiene por fin una revisión.

Cierto juego de cifras se aplica para cada mes del año, por ejemplo: 3-6-6-2-4-0-2-5-1-3-6-1

Así mismo ciertos años son básicos como: 1902-1913-1919-1924-1930

Hemos indicado que con los números de los meses en la fila de arriba unido con los años mencionado arriba, cualquier día dentro de 50 o mas años puede computarse sin referencia a un calendario.

Septiembre 5, 1879 es viernes. 1879 es idéntico que 1919, por tanto un año básico. Agregue 1 por septiembre y 5 para la fecha, haciendo 6 o sea viernes. Abril 9, 1907 es martes.

1907 es 6, siendo 5 años después de 1902 con 1 año bisesto. Agregue 6 para el año, 2 para abril (en la fila de arriba) y 9 por la fecha, haciendo 17, que es mas de 3 en dos semanas. Tres es igual a martes. Diciembre 25, 1915, es sábado.

Sabemos que 1915 es 2—siendo 2 años después de 1913. Diciembre es 1—la adición de 2-1-25 hacen 28, elimine los 7 y resta 0, o sábado.

Como Deben Ser



POR HELEN DECIE

Jóvenes visitantes. Pregunta—Es correcto para mí que invite a un chico a pasar el fin de semana en mi casa cuando haga un viaje de negocios por la ciudad? Le conocí primero durante las vacaciones del verano pasado, pero nuestras familias son vecinas en su pueblo natal, hace tiempo. Otro joven me visitará una noche de la semana que viene para llevarme a casa. Es su primera visita a casa. Debo presentarle a mis padres? Cuando termine la función y me conduzca a casa, debo invitarle a que pase?



ISADORA DUNCAN

La línea de la suerte trágica se encuentra atravesando la mano como una sola línea directamente a la base del dedo medio y significa que tal persona es como un jugador de la suerte. Es imposible para ellos controlar sus propias vidas. Cualquier cosa que les suceda se debe principalmente a la fuerza de las circunstancias sobre las cuales no tienen control. La estrella que se ve a la terminación de su línea de la vida hace vislumbrar su fin trágico. Isadora Duncan que con su baile, captó la aclamación del mundo, ciertamente era una hija de la suerte y muchas tragedias cruzaron al paso de su vida. Primera, el ahogamiento de sus dos hijos pequeños que fueron atrapados en un auto mientras el chofer estaba virando, subitamente se cayeron de cabeza en el río—luego su matrimonio infeliz con el joven poeta ruso Serge Yessenin, que mas tarde cometió suicidio. Finalmente su propia muerte trágica, que la encontró mientras estaba en auto cuando se veo ondeante fue cogido en una rueda del coche, la hirió en el cuello y la aniquiló hasta morir.

JOSEF RANALD ha analizado las manos de grandes figuras del mundo. Si desea tener su propia mano analizada sírvase pedir de Josef Ranald, en Suite 1110, 220 East 42nd Street, New York, N. Y., una cartulina para la mano y sus instrucciones. Incluye un sobre sellado con su dirección y 10 centimos oro, para cubrir los gastos de escribiente, mencionando el nombre de LA VANGUARDIA.

Mi madre siempre me espera. Debenos servirle refrescos a esa hora avanzada? LUCY.

Respuesta—Es bastante propio invitar a un chico que es el hijo de antiguos amigos, pero la invitación debe hacerse por la madre de la hija. Siguiendo un secreto código social, una chica no debe aceptar la invitación de un hombre al cine o al baile hasta que él haya hecho una visita en su casa y haya conocido a su madre. En vista de que Lucy ha aceptado la invitación es cierto que aunque tarde, ella debe presentarle al chico a sus padres antes de que vaya de paseo con él. No es necesario ni es aconsejable hacerle pasar a casa después del cine y servirle refrescos. Ese es un privilegio que no se extiende a los recién conocidos.

Un nuevo bolero

Un aire elegante de sastrer distingue este vestido de seda crepe interesante para uso de todo el día. La pechera inusitada con su doble botonadura agrega una nota distintiva.

Es un modelo juvenil que es muy practico para uso durante el tiempo de verano.

La seda crepe liso de color azul marino es muy hermoso para su uso práctico.

Este patron No. 570 está diseñado para tamaños de 14, 16, 18, 20 años con busto de 36 y 38 pulgadas. El tamaño 16 requiere 3 1/2 yardas de tela de 39 pulgadas con 1/2 yarda de contraste de 39 pulgadas.

El precio del patron es 15 centimos oro. La dirección es como sigue:

Fashion Department (La Vanguardia) Suite 1110, 220 E. 42nd St., Nueva York

El Carácter Como Leer



POR GEO. W. SPAYTH

Ojos hinchados demuestran que este hombre es conservador.



La población del Japon aumenta a razon de tres almas por minuto

Segun recientes estadísticas oficiales, la población aumenta en progresión tan creciente, que en 1880 contaba con 25 millones y en 1905, época de la guerra ruso-japonesa, llegaba a 50 millones; actualmente es de cerca de 70 millones. Solo en los meses de enero, febrero y marzo del año próximo pasado, la población aumentó en mas de 600,000 almas, calculándose que la progresión del aumento es de 17: por hora y aproximadamente de 2 por minuto.

EN EL RADIO THEATER



Una escena dramática de la película 'Symphony of Six Million', con Ricardo Cortez, Noel Madison, y otros. Esta película esta atrayendo una gran concurrencia actualmente al Cine Radio. La gentil Irene Dunn desempeña el papel principal femenino, formando con Ricardo Cortez, una excelente pareja en esta cinta de la RKO-Radio Picture. La cinta fue dirigida por Gregory La Cava. Esta basada en la famosa novela de Fannie Hurst.

'Shanghai'd Love' En El Cine Lyric, Hoy

Una historia de amor desarrollada en media de un motin y de una emocionante aventura en un barco de alta mar, conocido en todos los puertos por el barco del infierno, provee el drama de la película "Shanghai'd Love" de Columbia, actuando Richard Cromwell, Noah Beery y Sally Blane de principales protagonistas. La cinta se exhibe hoy en el cine Lyric.

El capitán Swope, conocido en todos los puertos como el oficial con el alma de diablo, siempre con una tripulación de Shanghai, ningún marino quiere viajar con el en su barco "del infierno". El capitán hubiera sospechado algo malo al ver a dos hombres haciendo señas deliberadamente, pero no lo notó. Uno de ellos era un joven que se enamoró de su hija Mary, destinada a contraer matrimonio con el primer oficial, a quien ella temía y odiaba. El otro hombre era... ¡Nemesis! un hombre que Swope le había hecho daño y esperaba el momento oportuno de vengarse. Como los planes del capitán fueron frustrados, como la tripulación recibió su justa compensación, y como el amor de los jóvenes triunfa, al fin, es lo que se presenta en una película vivida llena de acción que deja en suspenso a todos los espectadores.

Richard Cromwell, un apuesto joven, con voz espléndida y con habilidad en la actuación trabaja con maestría el papel de John. Sally Blane es la dulce y encantadora Mary. Noah Beery está insuperable como el capitán del barco.

EN EL IDEAL



RALPH GRAVES, JACKIE COOPER and "CHIC" SALE in "WHEN A FELLER NEEDS A FRIEND"

La lucha patética de un niño de conquistar el miedo y así poder dominar un mal que le domina es la parte dramática de "When a Feller Needs a Friend", presentando a Jackie Cooper y a Charles "Chic" Sale, que comenzara a exhibirse mañana en el cine Ideal.

El popular astro infantil se dice que actúa en la menor película suya, pues personifica a un niño que desea tomar parte en las travesturas del grupo de chicleos de la calle pero que es mofado por los demás niños debido a un defecto en una pierna.

'The Silent Witness' En El Metropolitan

Con Lionel Atwill

Introduciendo una nueva estrella del lienzo, el famoso actor del teatro inglés Lionel Atwill, la película "The Silent Witness" de Fox constituye una verdadera atracción para los aficionados locales.

"The Silent Witness" se exhibe en un momento de gran popularidad regular, su esposa y su hijo, familiarmente conocido por "Limpy", establecen su hogar. Debido a su pierna lesionada, los Randalls han mimado demasiado a Limpy desde pequeño y al hacerlo así, nace de sus entrañas un miedo terrorífico de inferioridad con los demás niños. El tío Jonas, un viejo amigo de la familia, hace que el chico vuelva a poseer su respecto propio y aquí es cuando empieza la acción en la película "When a Feller Needs a Friend".

Esta parte esta actuada por "Chic" Sale y se dice que es uno de los personajes mas graciosos y picarros que se hayan presentado en la pantalla hasta ahora.

Este día se exhibirá por ultima vez en el Ideal la película de Joan Crawford y Robert Montgomery, "Letty Lynton".

EN LOS CINES Hoy

IDEAL—'Letty Lynton'—Joan Crawford, Robert Montgomery. METROPOLITANO.—'The Silent Witness'—Lionel Atwill, Greta Nissen. FOX.—'Tomorrow and Tomorrow'—Ruth Chatterton. RIALTO.—'Destry Rides Again'—Tom Mix, Claudia Dell, Zasu Pitts. LYRIC.—'Shanghai'd Love'—Richard Cromwell, Noah Beery, Sally Blane. RADIO.—'Symphony of Six Million'—Irene Dunn, Ricardo Cortez. IMPERIAL.—'East Lynne'. SAVOY.—'Dance Team'. TIVOLI.—'The Reckless Hour'. UNIVERSITY.—'Two Kinds of Women'. ELITE.—'The Beast of the City'. BELLEVUE.—'The Champ'. PRINCE.—'Heads Up'. GAIETY.—'Murder at Midnight'. RITZ.—'Fast and Loose'. HOLLYWOOD.—Doble Programa.

desde este día en el Teatro Metropolitan como su atracción principal. La película esta basada en el drama teatral del mismo nombre, y su argumento gira alrededor de uno de los episodios mas emocionantes e intensos de la vida real: un padre que se sacrifica por su hijo acusado de ser el autor de un crimen. El padre asume la responsabilidad del crimen, cuyas pruebas se reproducen en el día de la vista contra el padre del presunto asesino. El drama culmina en un desenlace que sorprende a los espectadores por su inesperado resultado. Bramwell Fletcher, desempeña el rol del hijo, mientras que Greta Nissen interpreta el principal papel femenino. Otros que participan en el reparto de 'The Silent Witness' son, Weldon Heyburn, en el papel de villano, Helen Mack, y Mary Forbes.

Cine Rialto

Este día se exhibirá por ultima vez en el Cine Rialto la sensacional película de Tom Mix, 'Destry Rides Again', en donde el celebrador actor de la Universal debuta como artista del lienzo hablado.

'Destry Rides Again' es la primera película parlante de Tom Mix, y en ella los espectadores, y sobre todo los admiradores de Tom Mix pasaran ratos divertidísimos oyendole hablar a su actor favorito mientras se desarrollan las escenas mas arriesgadas y emocionantes que jamas se han visto en la pantalla.

Con Tom Mix colaboran Claudia Dell, Zasu Pitts, y otros artistas conocidos.

La película esta basada en la famosa novela de Max Brand. Fue dirigida por Ben Stoloff, y presentada por Carl Laemmle.

CINE FOX

Una emocionante historia de amor, lealtad y sacrificio presenta la película 'Tomorrow and Tomorrow' de la Paramount, que ahora se exhibe en el Cine Fox.

Un excelente reparto encabezado por la popular y talentosa Ruth Chatterton, aparece en la cinta 'Tomorrow and Tomorrow'. Ruth Chatterton, gloriosa heroína de muchos dramas exhibidos en el lienzo hablado, conquista un nuevo triunfo en la actual película que presenta el Fox, en el principal papel de la obra. Los otros que trabajan en la cinta son Paul Lukas, Robert Ames, y algunos mas.

Completan el programa del Cine Fox, la 'Screen Souvenirs' y una graciosa comedia titulada, 'His Week-End'.

El Reparto De La Nueva Pelicula De Los Hermanos Marx Esta Completo

Del estudio de la Paramount anuncian el reparto completo de la nueva película, cómica, intitulada, "Horse Feathers", literalmente, "Plumas de caballo", en que los cuatro hermanos Marx tomarán parte principal.

Secundarán a los hermanos Marx, esto es, Groucho, Harpo, Chico y Zeppo, artistas tan distinguidos como la bellísima Thelma Todd, David Landau, Florine McKinney, Guinn Williams, Joseph Sauters, Reginald Barlow, Robert Greig, Sid Saylor, E. H. Calvert y Edward La-

Protagonistas



Bramwell Fletcher y Helen Mack, en una de las terroríficas escenas de la película 'The Silent Witness' que ahora constituye la atracción del Teatro Metropolitan.

En El Cine Imperial

Ann Harding es la ultima de las actrices americanas que encarna el papel de 'Isabel' en la preciosa obra 'East Lynne' que hoy se exhibe en el Teatro Imperial de la calle de Echagüe.

Esta conmovedora obra de Mrs. Wood fue un éxito como novela y cuando fue adaptada para el cine hablado causo mucho furor en todas partes donde se ha exhibido.

Saint. Norman McLeod, quien dirigió la última película de los hermanos Marx, intitulada, "Los rompecabezas", "Pistoleros de agua dulce", en algunos países, se encargará de la dirección de la nueva película, la cual está basada en un argumento original de Bert Kalmar, Harry Ruby y S. J. Perelman. La música de los números líricos del film es de los compositores Kalmar y Ruby.

RADIO HOY—10 A. M.

NUEVOS PRECIOS Todos los Días 30c. y 50c. hasta 4 p. m. 50c. y P.1.00 despues 4 p. m. Las alegrías y esperanzas de la vida... escritas en una imperecedera rapsodia de amor.

"SINFONIA DE 6 MILLONES"

(Symphony of Six Million) con Irene Dunn y Ricardo Cortez

BELLEVUE

Ultimo Dia Wallace Beery y J. Cooper en "The CHAMP" Pelicula M-G-M—1-3-5-7-9 Mañana: "WICKED"

ELITE

Ultimo Dia Walter Houston en "The BEAST of the CITY" Pelicula M-G-M—1-3-5-7-9 Mañana: "THE SPIDER"

PRINCE

Ultimo Dia Charles Dudley Rogers en "HEADS UP" Pelicula Paramount 1-3-5-7-9 Mañana: "STRANGERS MAY KISS"

IMPERIAL Hoy y Mañana

"EAST LYNNE" con Ann Harding, C. Brook y C. Nagel

RITZ THEATRE

1514 Azcarraga Hoy y Mañana Doble Programa "Fast and Loose" y "Black Lightning"

UNIVERSITY

(Taft Ave. frente U. P. Campus) Se Exhibe Hoy "Two Kinds Of Women" con Phillips Holmes y Miriam Hopkins P.2.0 y P.5.0 Horario: 1-3-5-7-9 p. m.

METROPOLITAN

SE EXHIBE HOY Primera Función: 1:30 p. m. Después: 3:15, 5:10, 7:05, 9:00 PRECIOS: P.30, P.60, P.1.00, P.1.50



The SILENT WITNESS

with LIONEL ATWILL GRETA NISSEN Helen Mack Bramwell Fletcher Pelicula Fox

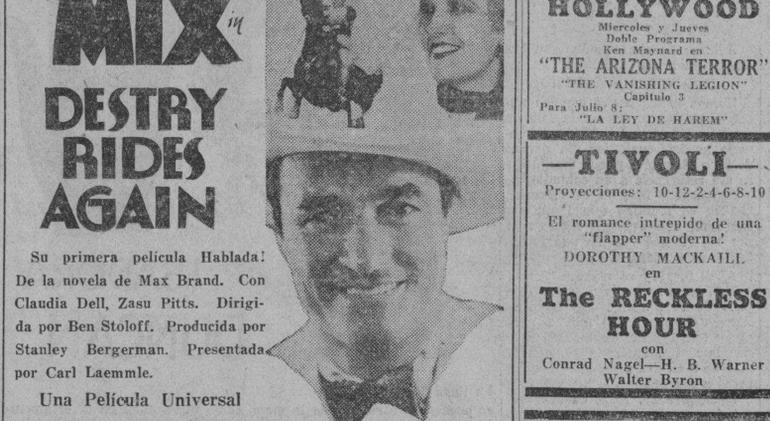
LYRIC AHORA!



"SHANGHAIED LOVE" El podía ordenarla a casarse con él... pero no a amarle... Tempestades del alma en un mar encespado! RICHARD CROMWELL NOAH BEERY SALLY BLANE Argumento de Norman Springler Dirigida por George B. Seltz

PARA EL VIERNES EVELYN BRENT Mejor que en "MAD PARADE" PAGAN LADY con Conrad Nagel, Roland Young, Charles Bickford

RIALTO ULTIMO DIA 11 DESPUES 1-3-5-7-9 P. M.



MIX DESTRY RIDES AGAIN

Su primera película Hablada! De la novela de Max Brand. Con Claudia Dell, Zasu Pitts. Dirigida por Ben Stoloff. Producida por Stanley Bergerman. Presentada por Carl Laemmle. Una Pelicula Universal

EMPEZANDO MAÑANA 24 HOURS A Paramount Picture

Nueva York! Donde las sensaciones, emociones y aventuras se duplican en la febril vida de aquellos que realmente VIVEN! Donde los mas sorprendentes acontecimientos de la vida pueden suceder y suceden en veinticuatro horas! con CLIVE BROOK KAY FRANCIS MARIAN HOPKINS REGIS TOOMEY PRECIOS ESPECIALES Hasta las 4 p. m. P.30—P.70 Después de 4 p. m. P.1—P.50

IDEAL ULTIMO DIA! FUNCIONES: 11, 1, 3, 5, 7 y 9



MAÑANA! PRIMERA FUNCION A LAS 9 A. M. Después 11, 1, 3, 5, 7, 9 p. m.

Advertisement for Jackie Cooper's 'Chic Sale' featuring a large illustration of a boy and a man. Text includes: 'Tanto al niño como al viejo LES GUSTARA ESTA PELICULA! La pareja ideal de la pantalla! —juntos! JACKIE COOPER CHARLES 'Chic' SALE en 'CUANDO HACE FALTA UN AMIGO' (When a Feller Needs a Friend) Su corazón estremecerá de dolor, lágrimas y risotadas viendo esta magnífica película que presenta al niño que aprendió a ser hombre! ESPECIAL! UNA COMEDIA LAUREL HARDY'

Hoy SAVOY "Dance Team" 10:20, 12:15, 2:10, 4:05, 6:50, 9:35 Vaudeville: 6:00 y 8:45

James Sally DUNN EILERS Los enamorados de "Bad Girl" "DANCE TEAM" SAVOY VOGUES and VANITIES presentan 8—Actos de Vaudeville—8 Bailes Cortos—Cantos de Exito —Comedia con Artistas todo Estrellas

"STAR" DOBLE PROGRAMA ULTIMO DIA Julio 6, 1932

"SUNDOWN TRAIL" con Tom Keene y Marion Shilling Hablada—6 Partes "Little Mickey Grogan" con Frankie Darro y Jobyna Ralston Muda—7 partes

FOX THEATRE Funciones: 11 a. m., 1-3-5-7-9 p. m.

Amor, y Lealtad y Sacrificio Voluntario RUTH CHATTERTON IN "TOMORROW AND TOMORROW" A Paramount Picture con PAUL LUKAS ROBERT AMES "HIS WEEK-END" Comedia Paramount "SCREEN SOUVENIRS"

LAS OFICINAS PIDEN UN TOTAL DE P50,676,987

Virtualmente no han hecho ninguna reducción en sus presupuestos

Un total de P50,676,987.06 representa el presupuesto pedido por los diferentes burós y oficinas del gobierno insular para 1933, de acuerdo con una declaración dada ayer por el departamento de hacienda que demuestra los presupuestos pedidos para el año que viene y los autorizados para este año. Sumada a la cantidad indicada los presupuestos permanentes para otros fines de P10,572,783, el total de presupuestos para 1933 ascendería a P61,249,770.06. Después de una reducción de 10 por ciento para afrontar la depresión, el presupuesto autorizado para este año monta a P61,487,204.76 contra el presupuesto original de P70,221,395.

Comparado con los gastos autorizados para 1932, la suma pedida por los burós y oficinas se ha reducido en P184,819.72 solamente, de tal suerte que virtualmente no han hecho ninguna reducción en sus presupuestos, contrario a la política del comité de reorganización de la Legislatura de cortar el presupuesto para 1933 en 30 por ciento. El presupuesto pedido (1933) y autorizado (1932) para las diferentes oficinas es como sigue:

Senado. 1933, P614,178.90, 1932, P614,178.90; Cámara de Representantes, 1933, P1,122,844.50; 1932, P1,122,844.50; Comisionados Residentes, 1933, P10,912.50, 1932, P10,912.50; oficina del gobernador general, 1933, P278,466, 1932, P276,511 (P45); cont. suprema, 1933, P412,634.70, 1932, P412,634.70; oficinas bajo el gobernador general, 1933, P693,059.10, 1932, P692,459.10 (P600) — auditoría, 1933, P587,900, 1932, P587,900; servicio civil, 1933, P101,383.20, 1932, P101,383.20; fines generales, 1933, P53,775, 1932, P53,775.

Departamento del interior (1933), P7,385,118.70, 1932, P7,281,180.70 (P103,938) — oficina del secretario, 1933, P170,273, 1932, P170,283; oficina ejecutiva, 1933, P197,952.40, 1932, P198,952.40 (P1,000); Tribus no-Cristianas, 1933, P587,355.40; 1932, P587,355.40; Constabularia, 1933, P4,929,212.60, 1932, P4,826,274.80 (P102,938); hospital general, 1933, P902,320.50, 1932, P902,320.50; Bienes del Estado, 1933, P571,806.90, 1932, P571,806.90; lumbas examinadoras, 1933, P45,567.80, 1932, P45,567.80.

Departamento de instrucción pública, 1933, P20,493,136.95, 1932, P20,493,136.95 (P20,017,320) — Oficina del secretario, 1933, P186,519, 1932, P186,519; educación, 1933, P18,445,064.06, 1932, P18,445,064.06 (P1,732); Saneidad, 1933, P3,726,117.90, 1932, P3,726,117.90; cuarentenas, 1933, P134,435.70, 1932, P134,435.70.

Departamento de hacienda, 1933, P3,281,631.70, 1932, P3,308,584.30 (P26,952.60) — oficina del secretario, 1933, P79,445.40, 1932, P78,645.40 (P800); aduanas, 1933, P1,218,737.10, 1932, P1,220,057.10 (P1,320); rentas internas, 1933, P821,715.60, 1932, P848,145.60 (P26,430.00); tesorería, 1933, P149,877.90, 1932, P149,877.90; bancos, 1933, P57,237.30, 1932, P57,237.30; imprenta, 1933, P954,621.1932, P954,621.

Departamento de justicia, 1933, P4,267,122.10, 1932, P4,112,700 (P154,422) — oficina del secretario, 1933, P771,193, 1932, P771,193; justicia, 1933, P303,062.10, 1932, P188,562.10 (P114,500); cortes inferiores, 1933, P2,182,344.20, 1932, P2,102,904.20 (P79,440); registro de terrenos, 1933, P541,805.40, 1932, P541,805.40; bibliotecas, 1933, P189,634.50, 1932, P189,634.50; prisiones, 1933, P856,478.70, 1932, P816,478.80 (P40,000); division industrial (prisiones), 1933, P145,742, 1932, P124,382.50 (P21,360); servicios públicos, 1933, P106,383.70, 1932, P106,071.70 (P312).

Departamento de agricultura y recursos naturales, 1933, P4,136,121.00, 1932, P4,149,871.10 (P13,750.10) — oficina del secretario, 1933, P41,334, 1932, P41,334; fomento agrícola, 1933, P373,808.50, 1932, P373,808.50; zootecnia, 1933, P539,044.60, 1932, P539,044.60; forestal, 1933, P755,067.40, 1932, P719,316.90 (P35,750.50); terrenos, 1933, P1,326,811.50, 1932, P1,376,211.50 (P49,400); exámenes para agrimensores, 1933, P2,000, 1932, P1,500 (P500); ciencias, 1933, P606,501.90, 1932, P606,501.90; observatorio, 1933, P207,321.30, 1932, P207,321.30; museo, 1933, P34,232.40, 1932, P34,232.40.

Departamento de comercio y comunicaciones, 1933, P6,591,614.60, 1932, P6,674,829.90 (P83,215.30) — oficina del secretario, 1933, P109,957, 1932, P139,957 (P30,000); obras públicas, 1933, P820,084, 1932, P816,084 (P4,000); correos, 1933, P3,264,692.20, 1932, P3,301,542.20 (P36,850); su-ministros, 1933, P251,086.50, 1932, P251,086.50; fábrica de hielo (suplen-tos), 1933, P317,350.80, 1932, P317,350.80; comercio e industria, 1933, P1,073,684.40, 1932, P1,073,684.40; I. de Ingenieros, 1933, P338,086.60, 1932, P338,086.60; trabajos, 1933, P102,876.00, 1932, P102,876.00; costas y geodesia, 1933, P351,423, 1932, P271,788.30 (P79,635.00); confaduría, P1933, P2,371.50, 1932, P2,371.50.

Universidad de Filipinas, 1933, P1,339,140, 1932, P1,393,140. Presupuestos permanentes. Ayuda a Baguio, 1933 P100,000, 1932, P112,500 (P12,500); persona técnico y ayudantes civiles del gobernador general, 1933, P250,000, 1932, P250,000; gastos de elecciones, 1933, P50,000, 1932, P225,000 (P175,000); para el sultán de Joló y consejeros, 1933,

Dos Banquetes en Honor a H. M. Cavender



H. M. Cavender, agente general de la Robert Dollar Company que sale esta tarde para pasar seis meses de vacaciones en Estados Unidos fué huésped de honor en una comida dada ayer en su honor por los empleados de la compañía en el Great Eastern Hotel. Entre los que se hallan en la fotografía están Eduard Gavián, L. B. Jepson, H. M. Cavender y Serafin Pineda.



La Asociación del Carnaval de Filipinas también dió anoche en el Manila Hotel un banquete en honor de Mr. H. M. Cavender director de la Asociación. Los que se hallan en la fotografía de izquierda a derecha alrededor de la mesa son: Juez M. V. del Rosario, Colector Juan Posadas, Jr., R. J. Harrison, Rep. Felipe Buencamino, Director General Arsenio N. Luz, capt. O. A. Ilustre, Juez Serafin Hildado, Rep. S. Marabít, Martín P. de Veyra, Comandante A. C. Anderson, Antonio C. Torres, H. M. Cavender, Vicente Singson Encarnación, Thos. J. Wolf, Conzalo Puyat, Senador Melecio Arranz e Isaac Barza. El abogado Gregorio Perfecto, S. R. Hautourne, el Subsecretario Jorge B. Vargas y Alejandro Rocas, Jr., que asistieron al acto no estaban presentes cuando se tomó esta fotografía.

Gibbs Trata De Impugnar La Declaración De R. Fernandez

Los primeros ataques de la defensa para impugnar la declaración de Rafael Fernandez se hicieron esta mañana ante el juez Goddard si bien con resultados poco aparentes debido a la vigorosa oposición registrada por la acusación privada sobre la forma como la defensa trata de llevar a cabo la impugnación del testimonio de Fernandez.

VISTA POR ESTAFA DE P109,000 COMENZADA

La causa por estafa contra la China Banking Corporation comediada por Arturo Hernandez ex empleado de dicho banco se vió esta mañana ante el juez Sison.

Robo En Tarlac...

La defensa alega que las fichas presentadas por la acusación no habían sido usadas sino que estaban dentro de una caja y que las cartas no habían sido provistas por la Sra. Pilar Reyes, esposa del profesor Buencamino. Desmintió también que algunos billetes encontrados en poder de los acusados estaban marcados. Cuando se verificó el asalto los detenidos protestaron y preguntaron por qué eran arrestados.

Envío De Aguinaldo A E. U., Propuesto

Enviar al general Aguinaldo a América, a costa del pueblo, para reforzar a los misioneros que luchan por el triunfo de la causa filipina, es lo que sugiere el exco-ncelal Mateo Herrera en una declaración hecha hoy.

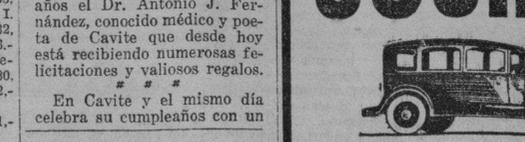
De La Colonia...

El domingo próximo día 10 del actual, celebra su cumpleaños el Dr. Antonio J. Fernández, conocido médico y poeta de Cavite que desde hoy está recibiendo numerosas felicitaciones y valiosos regalos.

En Cavite y el mismo día celebra su cumpleaños con un

P8,700, 1932, P8,700; protección de industrias agrícolas, 1933, P6,000, 1932, P6,000; deuda pública, 1933, P9,218,083, 1932, P8,993,198 (P224,885); gastos extraordinarios, 1933, P250,000, 1932, P240,000 (P10,000); inversiones, 1933, P690,000, 1932, P690,000.

Tenemos Existencia en Exceso de COCHES USADOS



Precios Ridículamente Bajos BUENOS COCHES SE PUEDEN OBTENER DESDE P50 PARA ARRIBA!

Vea Estos Valores Raros Hoy!

MACONDRA Y CO. 2-41-61 827 R. Hidalgo, Quiapo, Manila

DIVIDENDOS DE P900,000 EN TOTAL, PAGADOS

Buenos rendimientos de dos empresas mineras de Benguet

Un total de P900,000 en efectivo ha sido pagado a los accionistas de la Benguet Consolidated Mining Company como dividendos para el segundo trimestre de este año, según anunció ayer M. M. Saleby vice-presidente de la Benguet Mining Company y encargado de la Benguet Mining Company en ausencia del juez Haussermann.

La Balatoc pagó 40 centavos por acción o sea un total de P400,000 para 1,000,000 de acciones. La Benguet pagó 25 centavos por acción o sea P500,000 para los 2,000,000 de acciones. El primer trimestre Balatoc pagó 40 centavos por acción y la Benguet 20 centavos o sea un total de P800,000.

La declaración de dividendos de estas dos compañías mineras ha producido un gran optimismo en los círculos financieros locales, según informes obtenidos de la Manila Stock Exchange.

Además de estas dos compañías varias empresas han declarado también dividendos lo cual según algunos prueba que los negocios están mejorando ya. Entre las entidades que han pagado dividendos se encuentran la San Miguel Brewery, cuatro Centrales azucareras y tres compañías de seguros.

TRES DENUNCIADOS POR EL ROBO DE UN MOTOR

El robo del motor de un ventilador de las bodegas de la P.C.C. en el muelle de la industria fue informado esta mañana a la policía por el encargado de las bodegas Henry M. Wendell quien denunció como sospechosos a Hilario Tiati, Filomeno Alderete y Lorenzo Arceo, empleados de las bodegas.

Wendell alega que estos compradores recientemente varios ventiladores de segunda mano de la misma bodega y cree que faltando la base de uno de ellos se llevaron el de un ventilador nuevo para evitar el tener que comprarlo. La policía está investigando.

Una Batalla...

La declaración del profesor Buencamino que fué corroborada por los otros coacusados era que el 26 de mayo, él invitó a varios amigos. Algunos llegaron a las 4 de la tarde y otros antes de las seis. Comenzó una de las invitadas, el profesor Liencado no tenía automóvil, el profesor Buencamino fué en su auto con su chófer a Meycauayan para recoger al profesor Liencado saliendo de su casa a las 4:30 y regresando a las 5:45. Para probar esto la defensa presentó como testigo a un telefonista de Meycauayan y el recibo del pago por el uso del teléfono. El profesor Buencamino declaró que cuando llegó a la casa con el profesor Liencado él encontró a varios de sus invitados jugando al "tres siete". Estos pararon de jugar al ser presentado el profesor Liencado. Después reanudaron el juego mientras que los dos recién llegados tomaron su merienda.

Robo En Tarlac...

La defensa alega que las fichas presentadas por la acusación no habían sido usadas sino que estaban dentro de una caja y que las cartas no habían sido provistas por la Sra. Pilar Reyes, esposa del profesor Buencamino. Desmintió también que algunos billetes encontrados en poder de los acusados estaban marcados. Cuando se verificó el asalto los detenidos protestaron y preguntaron por qué eran arrestados.

Envío De Aguinaldo A E. U., Propuesto

Enviar al general Aguinaldo a América, a costa del pueblo, para reforzar a los misioneros que luchan por el triunfo de la causa filipina, es lo que sugiere el exco-ncelal Mateo Herrera en una declaración hecha hoy.

De La Colonia...

El domingo próximo día 10 del actual, celebra su cumpleaños el Dr. Antonio J. Fernández, conocido médico y poeta de Cavite que desde hoy está recibiendo numerosas felicitaciones y valiosos regalos.

En Cavite y el mismo día celebra su cumpleaños con un

P8,700, 1932, P8,700; protección de industrias agrícolas, 1933, P6,000, 1932, P6,000; deuda pública, 1933, P9,218,083, 1932, P8,993,198 (P224,885); gastos extraordinarios, 1933, P250,000, 1932, P240,000 (P10,000); inversiones, 1933, P690,000, 1932, P690,000.

Prominentes Comerciantes Predicen el Fracaso de Un Bill Sobre Independencia

Habrá un cambio de opinión cuando el nuevo congreso se reúna en diciembre próximo, sostienen

Prominentes comerciantes americanos que han estado observando de cerca los acontecimientos en Washington predijeron ayer la derrota de un bill de independencia inmediata en las breves sesiones del Congreso para el diciembre próximo.

Esta predicción se basa en el fracaso del Congreso de tomar una acción final en el bill Hawes-Cutting pendiente en el Senado. Se dice que las perspectivas de un bill independentista han quedado mas inciertas con la composición insegura del Congreso.

John R. Wilson, secretario de la Cámara de Comercio Americana predijo un cambio de opinión en la composición del nuevo congreso cuando se reúna en diciembre próximo. Los seguidores del senador Vandenberg y su actitud en contra de la inmediata, con probabilidad aumentarán, dijo Mr. Wilson.

La disolución del bloque agrícola en el Congreso también es probable según Mr. Wilson. En el caso de que esto suceda, una nueva aproximación en la solución del problema filipino probablemente se presente.

Una Batalla...

La declaración del profesor Buencamino que fué corroborada por los otros coacusados era que el 26 de mayo, él invitó a varios amigos. Algunos llegaron a las 4 de la tarde y otros antes de las seis. Comenzó una de las invitadas, el profesor Liencado no tenía automóvil, el profesor Buencamino fué en su auto con su chófer a Meycauayan para recoger al profesor Liencado saliendo de su casa a las 4:30 y regresando a las 5:45. Para probar esto la defensa presentó como testigo a un telefonista de Meycauayan y el recibo del pago por el uso del teléfono. El profesor Buencamino declaró que cuando llegó a la casa con el profesor Liencado él encontró a varios de sus invitados jugando al "tres siete". Estos pararon de jugar al ser presentado el profesor Liencado. Después reanudaron el juego mientras que los dos recién llegados tomaron su merienda.

Envío De Aguinaldo A E. U., Propuesto

Enviar al general Aguinaldo a América, a costa del pueblo, para reforzar a los misioneros que luchan por el triunfo de la causa filipina, es lo que sugiere el exco-ncelal Mateo Herrera en una declaración hecha hoy.

De La Colonia...

El domingo próximo día 10 del actual, celebra su cumpleaños el Dr. Antonio J. Fernández, conocido médico y poeta de Cavite que desde hoy está recibiendo numerosas felicitaciones y valiosos regalos.

En Cavite y el mismo día celebra su cumpleaños con un

P8,700, 1932, P8,700; protección de industrias agrícolas, 1933, P6,000, 1932, P6,000; deuda pública, 1933, P9,218,083, 1932, P8,993,198 (P224,885); gastos extraordinarios, 1933, P250,000, 1932, P240,000 (P10,000); inversiones, 1933, P690,000, 1932, P690,000.

RETENCION DE AZUCAR CUBANO

Un decreto coloca 700,000 toneladas fuera del mercado mundial

La Habana, Cuba, 5 de julio.— El presidente Gerardo Machado ha firmado un decreto legalizando las resoluciones adoptadas por el Instituto Azucarero Cubano y la Corporación Nacional de Exportación, disponiendo la retención de 700,000 toneladas de azúcar cubano fuera del mercado mundial.

El decreto firmado el sábado, prohíbe la exportación de esta cantidad de azúcar, segregada y destinada para la exportación a Estados Unidos durante 1932, hasta el 1.º de enero de 1933, a menos que el precio del azúcar cubano alcance a centimo y medio la libra y se mantenga a este nivel por cinco días consecutivos.

En ese caso, y mediante la publicación de los precios por el instituto, el decreto será anulado. Contratos existentes para remesas futuras serán respetadas, según se ha anunciado. Además, el instituto ha autorizado un aumento en su contribución a la existencia común formada para mantener los precios del artículo, a fin de llegar a 1,500,000 toneladas, mas del doble de la cantidad especificada en el decreto del presidente Machado.

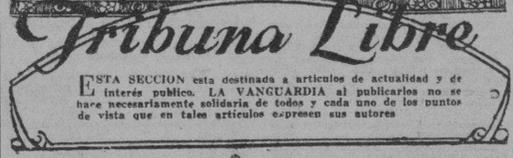
ELEGIDOS

En la elección de oficiales de la sociedad "University of Manila Barristers of 1934", que tuvo lugar el 1.º del mes actual, los siguientes fueron elegidos: Presidente: Sr. Arsenio Gonzales. Vice-Presidente: Sr. Eulalio Pichay. Secretaria: Srta. Encarnación Juan. Tesorero: Sr. Limecundo. Representante: Sr. Gregorio D. Dapozza. Reporte: Sr. Rafael Morales. Fueron instalados en sus puestos respectivos inmediatamente después por el Sr. Antonio Bengzon.

No sufra de ALMORRANAS

Cuando hay un remedio que se ha probado eficaz en todas las formas de este mortificante mal:

UNGUENTO PAZO FORMULA: — Camphor, 1.38 gramme; Zinc Oxide, 1.44 gramme; Balsam of Peru, 1.31 gramme; Carbolic Acid, 0.79 gramme; Petrolatum, 28.23 gramme.



CARTA ABIERTA

MI querido amigo: He leído en la prensa ilonga que allá se está ensayando, o experimentando, el uso de una clase de asfalto que no exige la necesidad de ser calentado por el fuego, para sustituir al que ordinariamente se ha estado usando en la construcción de nuestras carreteras, y recordando lo que he leído de una revista, sobre la aplicación de la melaza en la construcción de carreteras, te pongo estas líneas para rogarte dispongas otro ensayo para el mismo objeto de nuestra melaza, así halláremos otro remedio para aligerar la situación bastante deprimida y amenazada de ruina del azucarero.

Buena Fiesta...

La fiesta de la Srta. Zalcita, celebrada en la noche del 4 de la tarde, no se disolvió sino a las 9 de la noche. Festejaron a la Srta. Zalcita los siguientes: Chicas.—Asunción Lee Yoi, Elena Albert, Iluminada Zalcita, Severina C. Reyes, Angeles Albert, Evangelina Tamesis, Rosita Pascual, Mercedes Lee Yoi, Rosalia Zalcita, Carmen Bengzon, Gaudencia Ignacio, Loreto Salaveria, Basilia Zalcita y otras. Chicos.—Jerry Gutierrez, Jose Monroy, Cesar C. Reyes, Beny Zalcita, Oswaldo Zamora, Manuel Albert, Ramon Laconico, Oscar Aguilar, Carlos Gatmaitan, Ernesto del Rosario, Arturo Peña, Amadeo Duque, Godofredo Peña, Dioscoro, Roberto, Benjamin Tamesis y otros.

Hills Bros COFFEE

Así como la precisión del reloj de la arena depende de un flujo uniforme, continuo... un poco a cada tiempo... así el gusto del Cafe Hills Bros, se produce por el Tostado Regulado—el proceso patentado por el cual se tuesta uniforme, continuamente... "un poco a cada tiempo."

Algunas lata del Cafe Hills Bros mejor. La lata cuando se abre siempre SIEMPRE FRESCO!

FORMULA: Acido sulfúrico 46%, Comp. sición de goma en masa 91%, Cera de abeja 1.3, aceite de oliva 2.7.

PUUEDE USTED CONFÍAR EN SABOREAR EL MISMO GUSTO EXQUISITO EN CADA LIBRA DEL CAFE HILLS BROS.

DESPUES DE LAS COMIDAS— día tras día—aun año tras año, obtiene Ud. el mismo gusto bueno en el Cafe Hills Bros. Nunca varia! He aquí la razón:

Se evita toda variación por el Tostado Regulado—el método patentado de Hills Bros. "Un poco a cada tiempo"—en lugar de a granel—permite un tostado uniforme en todo tiempo.

El Cafe Hills Bros. no puede desmejorar! El proceso de envase al vacío es el único método que conserva la frescura del café—el aire queda removido fuera de la lata y retenido fuera. Fue originado por Hills Bros. hace mas de treinta años. No hay nada mágico en una lata al vacío—no convierte un café inferior en otro bueno, pero conserva un buen café fresco.

Pida el Cafe Hills Bros. por su nombre y fíjese en la figura del Árabe—la marca de fábrica—en la lata.

HILLS BROS COFFEE

¡Conforme, Querida Mía! MENTHOLATUM es lo único que nos aliviara pronto este catarro

Formula: Menthol 0.2 gm., Camphor 1 gm., Oil Eucalyptus 1 gm., Borneo 4.0 gm., Oil Peppermint 0.1 gm., Excipient to make 30 gm.

MARITIMAS COMERCIAL e INDUSTRIAL

NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERSULAR

BARCOS DE ALTURA

Este día arribará al puerto el vapor MENESTHEUS procedente de Nueva York via Panama, con cargamento.

Procedente de Nueva York, Los Angeles y otros puertos, el vapor NIEL MAERSK llegará el día 8.

El vapor ELIZABETH KELLOGG es esperado mañana procedente de Nueva York y otros puertos.

El vapor ERMELAND llegó ayer tarde de Europa via Port Said, con cargamento.

El próximo sábado llegará a este puerto el ASAMA MARU procedente de Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Japon y China.

BARCOS DE CABOTAJE

Este día saldrá el vapor GRAVINA para Coron y Bacuit, aceptando pasajeros y cargamento.

Mañana llegará a este puerto el vapor VIZCAYA procedente de Iloilo.

Esta tarde saldrá el vapor ARGUS para Legaspi, Tabaco, Virac y Noto.

Con rumbo a Iloilo y Pulupandan, esta noche saldrá el vapor VENUS, aceptando pasajeros y cargamento.

El vapor MAUBAN llegará mañana de Pandan, Currimao y Aparri.

PRECIOS de la CARNE

Segun la oficina de comercio e industria los precios de la carne este día son: Cerdo primera P.0.70-P.0.80; segunda P.0.50-0.60; carne nativa primera P.0.80-0.90; segunda P.0.70-P.0.80; tercera P.0.60-0.70. Carne importada, primera P.0.80-P.0.90, segunda P.0.70-P.0.80; tercera P.0.50-0.60.

COTIZACIONES DEL ARROZ

El mercado del arroz esta mañana estuvo flojo. Los precios de hoy fueron: La clase 1.a clase P.4.25-P.4.35; 2.a clase P.4.15-P.4.25. Inapostel 3.85-3.95; 3.75-3.85; 3.65-3.75; Macao 3.55-3.65; 3.45-3.55.

PRECIOS DEL AZUCAR

El centrífugo de exportación, Manila P.6.60 por pico y de exportación Iloilo P.6.60.

De Mañeru & Co., Inc.

Table with columns for 'Precio por 100 lbs' and 'Precio por pico' listing various commodities like sugar, rice, and oil.

DE LA STANDARD OIL OF NEW YORK

Table listing prices for Standard Oil products such as White Rose par cake, Galio par cake, and Cometa par cake.

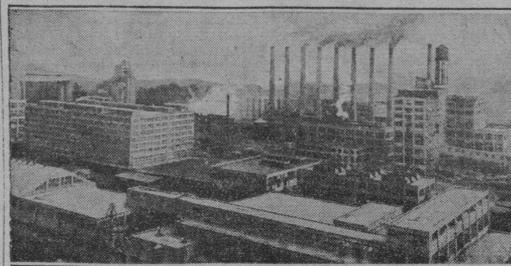
BANCO NACIONAL FILIPINO

Table showing exchange rates for various locations including New York, London, Manila, and others.

ESTE DIA

Salidas para: Pandan, Agawayan, Balaan, Bonga-bong, Calapan, Naujan, Pola y Pinalamayan-MUNDAGA. Manila, Victoria, San Carlos, Bais y Puerto Princesa-SAMA. Cebu, Zamboanga, Davao y Dailao-BOHOL.

El Molino de Maiz Mas Grande del Mundo



Todo lo que tiene relacion con nuestros alimentos es objeto de nuestro mayor interes... Una visita a esta fabrica no cansa, porque es un mundo encantado de palpitante actividad y maquinaria de precision perfecta.

El maiz se sujeta a una serie de procedimientos intrincados antes de llegar al mundo comercial en forma de miel de maiz (glucosa), azucar de maiz, destriemas y fuculos en forma de miel Karo, Aceite Mazala, Pasta de maiz Argo (conocida en el extranjero por 'Malzena Durys').

Movimiento de Valores

La situacion general del mercado sigue idéntica a la de la semana pasada. Se han hecho pequeñas operaciones en Banco de las Islas Filipinas (a P.90.00). Minas y Azucar a los tipos corrientes.

Table titled 'Compradores de Acciones' and 'Vendedores de Acciones' listing various companies and their share prices.

Un Gerente Urge Que Se Mejore El Cultivo Del Arroz En Filipinas

Hay mucha necesidad de mejorar el cultivo del arroz en este país considerando la importación anual de arroz que llega a P.3,000,000 segun declara Mr. J. L. Voute, gerente de ventas en el Extremo Oriente de la 'Amsterdam Suer phosphate and United Chemical Works of Holanda'.

PRECIOS DE LA GOMA

De acuerdo con el report semanal recibido por el Comisionado de Comercio americano F. D. Hester, de la 'Singapore Chamber of Commerce', la goma estrada y ahumada de buena calidad se vendió a 5 centimos por cada libra en la subasta celebrada el 22 de junio.

PASAJEROS

Por el NANKIN de Hongkong: Miss M. C. Alexander, A. D. Balaban, Miss G. Hill, Miss Ines Lung, Miss E. Lowery, Miss S. K. Laird, P. A. McClure y familia, Miss M. K. Parker, Miss M. E. Schumaker y Miss E. M. Reid.

COTIZACIONES EXTRANJERAS

(De la 'Associated Press') Chicago, 5 de julio.-Los precios de cierre de hoy son trigo de julio, 47% alto, 46% bajo, cerrado en 47%; maiz de julio, 27%; cebada de julio, 19%; manteca de julio, 4.80; cerdo de julio, 5.20.

Nueva York, 5 de julio.-Azucar centrífugo 2.85 c. i. f. (cubano). Nueva York, 5 de julio.-Algodon local 5.95.

Nueva York, 5 de julio.-El mercado de algodón para entregas futuras se ha cerrado hoy firme y sin cambio con 2 puntos mas bajo. Algodon, julio 5.77; octubre, 5.91; diciembre, 6.05; enero, 6.12; marzo, 6.22; mayo, 6.43.

DE NEW YORK STOCK EXCHANGE

Table listing stock prices for various companies like American Smelter, American Sugar, and International Harvester.

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Table listing stock prices for various companies in Manila like Banco de las Islas Filipinas, Central Azucarera, and Benguet Consolidated.

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Table showing exchange rates for various locations including London, New York, and others.

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Table showing exchange rates for various locations including London, New York, and others.

Lista Completa De Pasajeros De Primera Clase En El 'Jackson'

A bordo del 'President Jackson' que salio de San Francisco, vienen con rumbo a Manila los siguientes pasajeros: H. R. Baker, Mrs. Hilda J. Barringer y dos hijos, Mrs. Ada F. A. Black, Mrs. Emma C. Brit, y tres hijos, Mrs. Ruth J. Brooks, y cuatro hijos, Mr. Dale Carnegie, te-niente H. O. Cozby, y señora, te-niente R. P. Dodson, Comandante R. O. Clover, Mrs. S. T. Holchik, Mr. G. F. Kreidt, Mrs. F. C. John-

VALORES Y ACCIONES DE FRANCISCO REYES

Plaza Moraga, No. 20. Teléfonos 22013 y 23449. Miércoles, 6 de Julio de 1932.

BANCOS: Banco de las Islas Filipinas, Hongkong & Shanghai Banking Corporation, Manila Bank, etc.

INDUSTRIA: Central Azucarera de Tarlac, North Negros Sugar Co., Pilar Sugar Central, etc.

COMERCIAL e INDUSTRIAL

Table listing various commercial and industrial companies and their stock prices.

ACCIONES

Table listing various stocks and their prices.

MINAS

Table listing various mining companies and their stock prices.

OBLIGACIONES

Table listing various bonds and their prices.

AZUCAR

Table listing various sugar companies and their stock prices.

BONOS

Table listing various bonds and their prices.

YNCHAUSTI STEAMSHIP COMPANY. Vapor 'VIZCAYA' - Saldrá para Iloilo todos los Sábados, a las 6 p. m. Vapor 'SORSOGON' - Saldrá para Legaspi, Tabaco y Virac el Julio 13, a las 4 p. m. Vapor 'VENUS' - Saldrá para Pulupandan e Iloilo los Miércoles, a las 6 p. m. PARA CARGA y PASAJE YNCHAUSTI y COMPANIA. 801 Muelle de la Industria. Teléfono No. 2-27-92. P. O. Box 121.

YNCHAUSTI STEAMSHIP COMPANY. Salidas para: Pandan, Agawayan, Balaan, Bonga-bong, Calapan, Naujan, Pola y Pinalamayan-MUNDAGA. Manila, Victoria, San Carlos, Bais y Puerto Princesa-SAMA. Cebu, Zamboanga, Davao y Dailao-BOHOL.

YNCHAUSTI STEAMSHIP COMPANY. Salidas para: Pandan, Agawayan, Balaan, Bonga-bong, Calapan, Naujan, Pola y Pinalamayan-MUNDAGA. Manila, Victoria, San Carlos, Bais y Puerto Princesa-SAMA. Cebu, Zamboanga, Davao y Dailao-BOHOL.

El Anuncio es un impuesto sobre la venta que enriquece a quien lo paga.

Todo mandamiento de belleza se encierra en estas breves palabras: 'Séd buenas, sed graciosas, séd aseadas; o lo que es lo mismo, virtud, donaire e higiene'

Seccion del Hogar

LA VANGUARDIA

Quando alguien nos descubre un defecto, nos hace un favor inmenso, porque nos ayuda a desprendernos de un mal que es la ignorancia de esas imperfecciones

El dolor del recuerdo

CUENTO DE HOGAR

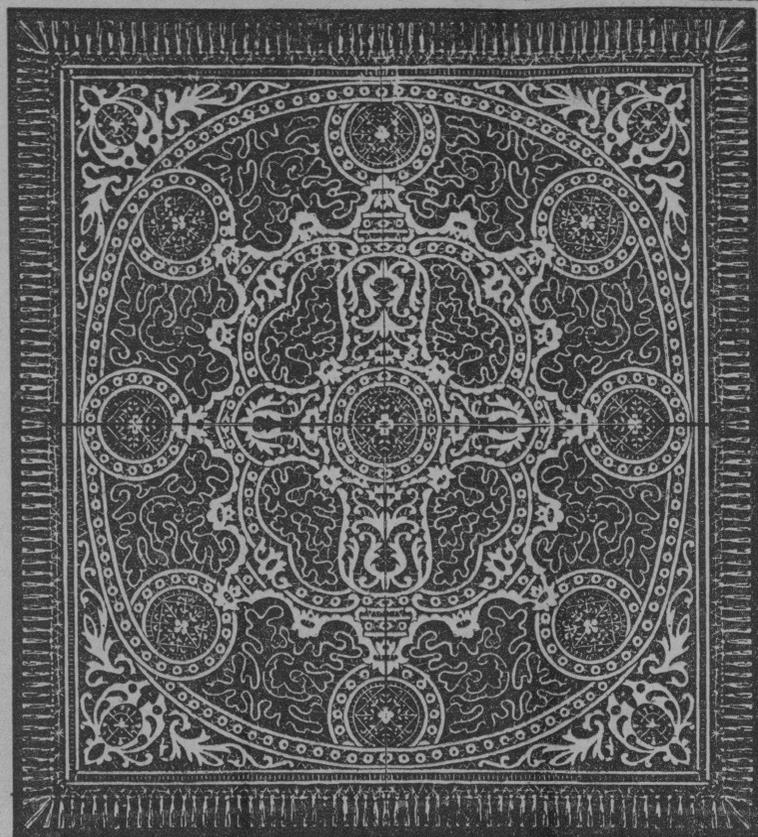
"Recordar es llorar en silencio" ha dicho alguien, y ello es muy cierto, pues hay recuerdos que al cruzar por nuestro pensamiento nos ponen lagrimas en los ojos y nos llenan de amargura el corazón. La evocación de una pena cruenta o la sentimos revivir siempre, como si llevásemos siete espinas clavadas en el alma, de igual modo que un dulce recuerdo nos aroma el espíritu cual si en el floreciese la albuera de un jazminero. Mas el hecho que hoy pretendo narraros, pertenece al de los recuerdos amargos, ya que de él emana esta sombra de melancolía, que se transparenta como un rayo de sol sobre las aguas de un lago, en mis bondas pupilas azules y pone un rictus de dolor en mi boca sin risas. Permitted, lectoras amigas, que leáis este fidedigno relato, que os explique un inolvidable, un tristemente inolvidable, hecho de mi vida: Tenía yo quince años, cuando conocí a un estudiante de medicina llamado Fernando X—hoy medico de gran renombre y numerosa clientela—el cual fue mi primero y único amor que no confesarlo, ni un solo amor, ese amor dulce y juvenil, mancha porque es amor de juventud. Al preludiar nuestras relaciones solo nos encontramos una vez a la semana y esta era los domingos, cuando mi "carabina," miss Kelly, me acompañaba a misa de doce a las Calatravas. Entonces, Fernando, al verme ofrecíame como Fausto a su rubia adorada, el agua bendita, que mis dedos, recogían rápidamente. Después, a la salida, volvía a repetirse este idilio mudo, frente de sus manos con las mías, sin que miss Kelly se hubiese percatado jamás de la callada comunicación de nuestras almas a través de un leve contacto de mi diestra enguantada con la mano desnuda del amado ideal. Mas aconteció que una mañana mi padre recibió una carta en la que Fernando le descubría nuestro purísimo amor rogándole le recibiera para formalizar así nuestras relaciones antes de partir para Alemania donde le precisaba ir para ponerse en contacto con las grandes eminencias medicas de fama mundial.

Papa recibí ceremoniosamente a Fernando X, y al despedirse de nosotros, cuando me quede sola con mi padre este me dijo apenado: —Oye, María Enriqueta, no quisiera desvanecer esta gran ilusión de tu vida haciéndote una advertencia paternal pero... presiento que tu mediocidad no te hará feliz. Yo le mire asombrada, absorbida, abriendo desmesuradamente mis grandes ojos azules, que Fernando llamaba ojos de muñeca. —¿Que yo no sería feliz casada con el doctor X? ¿con el hombre que era ya el único y solo amor de mi vida? ¡Oh! que cosas se le ocurrían a mi padre. Y una congoja hondísima se anudaba a mi garganta hasta que prorrumpi en un llanto abundante y desconsolador. En aquellos momentos hubiera deseado poder hundir mi cabezita en el regazo materno, pero... Yo no tenía madre, pues la que me dio el ser había remontado, hacía tres años, el vuelo a las regiones celestes. Yo vivía por entonces con mi padre y miss Kelly. Una inglesa ruda, fría siempre y con cara de pocos amigos. Además nos servía, en calidad de ama de llaves, la que había sido mi nodriza, una mujerzuela burgalesa, por la cual sentía un verdadero cariño filial. Aquella tarde al verme llorar la pobre mujer me dijo: —Mary Enriqueta, niña mía, no llores, por lo que tu padre te acaba de decir, ¿que sabe mi señor de estas cosas de amores? Tu padre es muy bueno pero... no tiene culpa y de esto se lamenta siempre mi señorita que en Gloria está. Y acercando su boca a mis mejillas palidas estámpome en ellas sendos besos, besos ruidosos, besos de amor, que colorearon mi rostro como si llevase en el unas pinceladas de carmin. Yo quería inmensamente a Fernando, le quería con todo el fuego de mis quince años. Mi novio era un verdadero "gentleman," galardo, apuesto y además sabía andar. ¡Oh, el difícil arte de saber andar! Fernando caminaba sin hacer el paso, su cuerpo llevaba el ritmo acompasado, que en nosotros imprime la música de una danza sin exóticos, de una danza serena y de armoniosa belleza. Yo, desde mi balcon le veía pasar por el amplio paseo donde estaba enclavada la lujosa casa que habíamos en el Paseo de la Castellana.

Mis amigas me envidiaban y cuando escrivían el retrato de un estudiante que yo llevaba siempre conmigo ostentándolo sobre el pecho como una medalla o como una estrella. Muchas veces salía de casa, desde Fernando se ausento de Madrid. Mi única diversion era asistir a las tertulias de la señora de Nogales. Unas tertulias intimas en las que se hablaba mucho de arte y muy poco de amor. Allí en casa de los señores de Nogales conocí a Rosario Lucrecia. Una muchacha modestísima, por la cual perdí mi felicidad. Aquella tarde nos habíamos quedado charlando las dos cerca del balcon. Yo sentía los ojos de Rosario fijos en mi medallon, de tal modo que temi que sus miradas absorbiesen el rostro de Fernando y me quedase sin su foto hasta que con voz delgada y temblorosa Rosario me preguntó: —¿Continúa en la pag. 12

M. SOTELO AGENTE COMERCIAL Comisiones y Consignaciones P. O. Box 137 Iloilo.

UN TAPETE-MANTEL



Un lujo y riqueza extraordinarios resultara este tapete-mantel, tanto si se pone sobre un mantel blanco como si se coloca directamente sobre la mesa, dejando descubrir entre sus calados la riqueza del vetado y el brillo de la madera. En esta labor se combina el bordado richelieu con el encaje laberinto hecho con trenzilla y un ribete de macramé. Los motivos cuadrados del interior de los círculos pueden sustituirse por aplicaciones de mallá bordada a mano o de imitación.

Para contar al hermanito

La princesa busca aventuras

Marisol, la bella princesita del pais de Lindaluz, está triste. Nada le divierte; ni sus maravillosas casas de muñecas, ni los bufones, tan graciosos y originales, ni las flores mas delicadas de sus jardines, ni las caricatas de su padre y de sus ayas. ¿Qué tendrá la princesita de trenzas de oro y ojos color de cielo? Muy sencillo. Marisol ha leído unos cuentos de aventuras lindísimos que le ha regalado un pajeclito de palacio, y la princesita sueña todos los dias con ser la heroína de un libro de esos. En su afán de aventuras, un día en que su buena aya esta distraída, sale de su palacio dispuesta a ver todas esas cosas lindas que ha visto a través de sus sueños de contar a las tertulias de la señora de Nogales. Unas tertulias intimas en las que se hablaba mucho de arte y muy poco de amor. Allí en casa de los señores de Nogales conocí a Rosario Lucrecia. Una muchacha modestísima, por la cual perdí mi felicidad. Aquella tarde nos habíamos quedado charlando las dos cerca del balcon. Yo sentía los ojos de Rosario fijos en mi medallon, de tal modo que temi que sus miradas absorbiesen el rostro de Fernando y me quedase sin su foto hasta que con voz delgada y temblorosa Rosario me preguntó: —¿Continúa en la pag. 12

LA CARA Y EL CARACTER

Chicos feos. La cara! ¿Cuántos cientos de veces os miráis al espejo al cabo del día? Cualquiera lo sabe. Por lo menos, siempre que pasais por delante del perchero del recibimiento y cuando os lavais las manos en el cuarto de baño. ¿Y por que os sacáis la lengua al veros? ¡Uf, que feísimos! —Mama. Finita se esta mirando al espejo... —Dejala, que un día, en lugar de verse la cara, vera al diablo... ¡Y es verdad! Se vera en la cara retratado el diablillo que lleva dentro... Y, sin embargo, Finita se mira, porque queria verse tan guapa como María Luisa, que tiene esos ojos tan dulces y esa expresion tan... tan... ¡tan simpática! No hay nada mas facil que ser igual de bonita que María Luisa. Un día se dará la receta. La de ponerse feos la sabeis todos. Ricardito es feísimo; bizeo, chato y jmaló... ni el demonio es peor que él. No hay ni un chico que, siendo cariñoso, alegre, sencillo, bueno y valiente, sea feo. ¡Ni uno! Siempre que van a hacer una picardía se les pone cara de pillos, y después que la hacen les brillan mas los ojos, se les agudiza la sonrisa y aun parecen mas pillos... Al fin, la cara se les queda así toda la vida, sin poderlo remediar. —¡Vaya una cara de granuja que tiene don Fulano! Los asombrados. Se puede ser feo a fuerza de boberia, como ese niño que conocéis, que tiene los ojos como dos candelillas. "¡Huy!" parece que esta diciendo siempre, ¡Tontaina! La frente se arruga a fuerza de

Agua Artesiana

Royal

Es Sana— Entrega Diaria por SAN MIGUEL BREWERY

Religiosidad-Espiritualidad

LA MUJER IDEAL

"Pero es que yo creo que los hombres que llegan a desprenderse del prejuicio de la religión o del fanatismo religioso, o del sectarismo religioso, no pueden, a la vez, desprenderse de aquella uncion, que a las horas de afliccion, a los unos les hace levantar los ojos al Cielo, a los otros levantar el pensamiento hacia el Dios que han definido en el fondo de su alma."

Esta inspirada frase, surgida del espíritu de un hombre que ha declarado no creer en un "Mas Alla", tiene la excepcional importancia de expresar en su ultima parte el sentimiento de la humanidad entera. En efecto, salvo los criminales empedernidos y los poseurs del Ateísmo y de la Impiedad, todos los hombres, cualquiera que sea la denominación religiosa o la secta bajo la cual hayan nacido, desde el católico al adorador del Sol, sea cual fuere la intensidad de su fervor o la indiferencia o negligencia con que observen las practicas de su religión o de su idolatria, no pueden por menos, a las horas de la aflicción, de levantar los ojos al Cielo y elevar el pensamiento hacia el Dios que han definido en el fondo de su alma. En esto, que es espiritualidad, se diferencia esencialmente el hombre humano de la bestia; espiritualidad que asciende desde el ras de tierra a lo infinito. Arrastra la diferenciación con el animal desde la mas elemental función de alimentarse; pues, mientras el irracional se nutre de todo en estado natural y crudo, el hombre espiritualiza ese menester material por medio de la cocción, los condimentos y los refinamientos de la mesa. Luego, en su ascension, el espíritu busca placeres en las relaciones sociales, en los deportes, en la contemplación de la Naturaleza y las manifestaciones del arte pictórico, en la lectura y en las audiciones de música. Mas ¡por que el espíritu humano ha de limitarse a proporcionarnos deleites dimandados de la satisfacción de los sentidos? ¿Por que no ha de procurarnos tambien goces para el alma? Cuando el espíritu eleva sus vuelos, traspasando las nubes que a veces oscurecen el Cielo a nuestras miradas, como las dudas con que la razon combate la Fe, llega a las regiones de lo Ideal y de lo Sublime puede así captar ondas de efluvios divinos que transmiten a nuestro corazón raudales de consuelo en nuestras amarguras, de fortaleza en nuestros desfallecimientos y de esperanzas en algo del mundo que nos ha perdido. "Mas Alla" cuando las hemos perdido todos respecto a cuanto el Mundo pudo haberlos ofrecido. Lo dicho es de esencial aplicación al ser humano, hombre.

En cuanto a la compañera del hombre, la naturaleza de la mujer, su peculiar mentalidad, su indiosincrasia moral requieren, y al mismo tiempo imbuyen en ella mayor intensidad, mayor expansion, mas elevado vuelo a las actividades del espíritu. Y como la religiosidad es la quintaesencia de la espiritualidad, de ahí que la mujer se halle mas dominada por el fervor religioso. Este fervor presta a la mujer adicional encanto, le atrae el respeto de toda persona bien nacida, cuando se exterioriza serena, ponderadamente, sin exageraciones. Los efectos de errores de apreciación respecto a lo que puede ser mas grato a Dios, si la continua asistencia a practicas absorbentes del culto, o (sin olvidar que existe un Dios al que debemos dirigir nuestras peticiones) de manera evidente nos ha señalado el Ser Supremo por el mero hecho de encender en nuestros pechos amores, cariños, afectos y sentimientos de amistad, de confraternidad y de solidaridad humana; esos efectos de tales errores son como las espigas

levantar las cejas, los ojos se quedan pasmados, la boca se empuña y toda la cara toma la mas bobalicona expresion. ¡Que niño tan cargante! "¿Que me traes, que me traes?", esta diciendo siempre. No es feo del todo, pero es tonto. No cabe duda que los tontos nunca pueden ser guapos.

Linimento de SLOAN

Mata Dolores

para las torceduras

ORIGINAL



Los muebles, ciertamente, contribuyen mucho en el conjunto decorativo del hogar. Y la decoración cambia de aspecto haciendo que todo llame la atención del visitante sobre todo si el mobiliario es como este que reproducimos en el cliché—una mesa y un sillón ambos de factura completamente nueva. Por su diseño y por su estatura extremadamente baja, estos muebles resultan muy sugestivos en cualquier rincón de la casa.

Agarradores modernos y economicos



Modernos son estos agarradores por dos conceptos: primero, por su aplicación; segundo, por su presentación. Agarrador según el diccionario, es "almohadilla para coger la plancha caliente" y aunque ésta ha sido ciertamente su aplicación clásica, yo propongo que no se usen exclusivamente para coger las planchas calientes, sino tambien para otros usos y especialmente el que hoy me interesa describir, que es el de poder servir cómodamente el café o té con esas bellísimas cafeteras de porcelana a las cuales se les suelen calentar más de lo conveniente o agradable al tacto, las asas. Son modernos estos agarradores por su presentación, ya que no son la almohadilla de la definición del diccionario, ni tienen la forma que corrientemente se les ha dado, pues, según podéis ver en el dibujo, se ha convertido en un objeto esencialmente útil, práctico, necesario, en un gracioso adorno, en un motivo mas para decorar el hogar y para demostrar el buen gusto, laboriosidad y refinamiento del ama de casa. Otras muchas ventajas y cualidades de estos cegedores podria hacer resaltar pero unicamente vamos a indicar un par mas de ellas. Primera: son de facil confección en el hogar y no reclaman ni mucho tiempo ni muchos conocimientos artísticos y manuales. Segunda: pueden hacerse sin gasto alguno, ya que por su poco tamaño y por la libertad de colores que permiten se pueden aprovechar para hacerlos retazos de tela que por su pequeñez parecen inservibles. Para hacer el cegedor que he dibujado en esta página se dibuja a tamaño conveniente sobre un papel y luego se recorta sin la cresta. Obtenido así el patrón se coloca sobre un pedazo de fieltro o tejido grueso que no se deshille y de color llamativo, que previamente se dobla en dos y sobre el doblez se coloca la parte recta o sea el lomo del pájaro, con el fin de que las dos partes que resultan queden unidas por ese sitio. Luego en tejido o fieltro de diferentes colores se cortan la cresta, alas y adornos, procediendo por fin al montaje con puntos ocultos y si se quiere al ribeteado, que puede ser un punto de festón abierto. Como se comprende al hacer el montaje hay que dejar libre la parte delantera o pechuga, esto es, sin unir los dos lados, con el fin de que entre ellos pase fácilmente el asa de la cafetera o tetera.

RELOJES DE PULSERA "ELGIN" PARA CABALLEROS

PROTEJA SU GARGANTA contra infecciones

Haga gárgaras con Zonite dos veces al día. Este calmante pero poderoso germicida protege la garganta. El Zonite destruye los microbios y evita enfermedades.

Iniciativa y obediencia

CONSULTA IMPORTANTE

Si a todas las mujeres que acuden a consultarle sus conflictos matrimoniales contesta Mr. Clarke Hall, el magistrado de Old Street, en la forma que lo hizo con una joven esposa que fué a verlo recientemente, no tardará en convertirse en el idolo de las mujeres y en el ser más odiado por los maridos.

Hace unos días, una joven casada acudió a Mr. Hall en demanda de consejo. Según la señora, su marido no quería que emprendiese un negocio ideado por ella, en el que esperaba obtener importantes ganancias. Al insistir que, con su consentimiento o sin él, se dedicaría al trabajo fuera del hogar, el marido montó en cólera, y según el relato de la mujer, rompió casi todos los cacharros rompibles que había en la casa.

La contestación de Mr. Hall fué clara y terminante: —Un marido—dijo—no puede en nuestros tiempos prohibir a su mujer que trabaje en la actividad por ella preferida, siempre que no suponga incumplimiento de la fidelidad jurada.

La cara de la joven esposa le reveló el efecto causado por sus palabras. Pero Mr. Hall continuó: —¿Está usted casada por la Iglesia? —Sí, señor—contestó la consultante. —Supongo que prometería usted obediencia a su esposo, ¿no? —Es lo natural. Además que en esos momentos no sabe una la importancia que puede tener la promesa—contestó la mujer. Mister Hall meditó un momento y añadió: —En ese caso, creo que la que ha de decidir es su conciencia. De todos modos, obedezca o no a su marido, usted debe saber que legalmente tiene perfecto derecho a salir de su casa para trabajar si así lo desea.

La señora salió sumamente satisfecha de la entrevista. No se ha sabido ya nada más sobre este caso; pero lo más probable es que la dama haya dado preferencia a sus derechos sobre su conciencia, sobre todo cuando se trata de obedecer al marido.

No es el diamante la piedra de mayor valor, como cree la generalidad de la gente. La que ocupa el primer puesto es la esmeralda, luego es el rubí; el diamante el tercero, y tras éste el zafiro, porque no es muy difícil encontrar un diamante perfecto, mientras que es rarísimo hallar un rubí en iguales condiciones. Las perlas tambien valen mucho.

La mañana es la juventud del día; todo es en ella mas fresco, mas alegre, mas facil; nos sentimos mas fuertes, mas dispuestos, nuestras facultades son mayores. No hay que desperdiciarla levantándose tarde, ya sea con ocupaciones indignas, ya con palabras ociosas; es la quinta esencia de la vida. La noche, a la inversa, es la vejez del día.

